



# SLUŽBENE NOVINE GRADA BUZETA

Buzet, 17. prosinca 2010.

Broj: 11

Godina: XVIII

Izdavač: GRAD BUZET

Uredništvo: 52420 Buzet, II. istarske brigade 11

Tel: 662-854 - Fax: 662-676

Web adresa: [www.buzet.hr](http://www.buzet.hr)

Odgovorni urednik: Nenad Ščulac

Primatelj:

## S A D R Ź A J

### GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

69.	Proračun Grada Buzeta za 2011. godinu i projekcija Proračuna za 2012. i 2013. godinu	334
70.	Odluka o izvršavanju Proračuna Grada Buzeta za 2011. godinu	345
71.	Program javnih potreba u predškolskom odgoju i naobrazbi te skrbi o djeci predškolske dobi Grada Buzeta za 2011. godinu	348
72.	Program javnih potreba u školstvu Grada Buzeta za 2011. godinu	350
73.	Program javnih potreba u sportu Grada Buzeta za 2011. godinu	351
74.	Program javnih potreba u kulturi Grada Buzeta za 2011. godinu	352
75.	Program javnih potreba u socijalnoj skrbi Grada Buzeta za 2011. godinu	354
76.	Program projekta „REVITAS“ na području Grada Buzeta za 2011. godinu	356
77.	Program gradnje objekata i uređaja komunalne infrastrukture za 2011. godinu	357
78.	Program održavanja objekata i uređaja komunalne infrastrukture za 2011. godinu	359
79.	Program poticanja razvoja poduzetništva i poljoprivrede za 2011. godinu	361

**GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA**

Na temelju članka 39. Zakona o proračunu („Narodne novine“, broj 87/08.) te članaka 19. i 90. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“, broj 4/09.), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

**PRORAČUN GRADA BUZETA ZA 2011. I  
PROJEKCIJU PRORAČUNA ZA 2012. I 2013. GODINU****I. OPĆI DIO**

Članak 1.

Proračun Grada Buzeta za 2011. godinu (u daljnjem tekstu: Proračun) sastoji se od:

**A. RAČUNA PRIHODA I RASHODA****TEKUĆI DIO PRORAČUNA**

	PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
Tekući prihodi	37.638.023,34	38.358.000,00	40.153.000,00
Tekući rashodi	34.547.523,34	33.305.000,00	33.400.000,00
Razlika višak / manjak	3.090.500,00	5.053.000,00	6.753.000,00

**KAPITALNI DIO PRORAČUNA**

	PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
Prihodi od prodaje nefinancijske imovine	700.000,00	700.000,00	700.000,00
Rashodi od nefinancijske imovine	3.790.500,00	5.753.000,00	7.453.000,00
Razlika višak / manjak	- 3.090.500,00	- 5.053.000,00	- 6.753.000,00

**B. RAČUN FINANCIRANJA**

	PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
Primici od financijske imovine i zaduživanja	0,00	0,00	
Izdaci za financijsku imovinu i otplate zajmova	0,00	0,00	
Neto zaduživanje / financiranje	0,00	0,00	

**C. RASPOLOŽIVA SREDSTVA IZ PRETHODNE GODINE**

	PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
Višak iz prethodne godine			

**REKAPITULACIJA**

	PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
UKUPNI PRIHODI	38.338.023,34	39.058.000,00	40.853.000,00
UKUPNO IZDACI	38.338.023,34	39.058.000,00	40.853.000,00
Razlika višak / manjak	0,00	0,00	

## Članak 2.

Prihodi i izdaci po skupinama i podskupinama utvrđuju se u računu prihoda i rashoda i računu financiranja za 2011. godinu kako slijedi:

**A - RAČUN PRIHODA**

IZ VOR	RAZ RED	SKU	POD SKU	VRSTA PRIHODA	PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
1-7	1	2	3	5	7	8	9
				<b>UKUPNI PRIHODI (A+B+C)</b>	<b>38.338.023,34</b>	<b>39.058.000,00</b>	<b>40.853.000,00</b>
	6			<b>A - TEKUĆI PRIHODI</b>	<b>37.638.023,34</b>	<b>38.358.000,00</b>	<b>40.153.000,00</b>
		61		<b>Prihodi od poreza</b>	<b>18.167.360,00</b>	<b>18.530.000,00</b>	<b>19.500.000,00</b>
1,5			611	Porez i prirez na dohodak	16.620.000,00	0,00	
1			613	Porez na imovinu	1.107.360,00	0,00	
1			614	Porezi na robu i uslugu	440.000,00	0,00	
		63		<b>Pomoći iz inozemstva i od subjekata unutar opće države</b>	<b>10.844.935,00</b>	<b>10.967.000,00</b>	<b>11.186.000,00</b>
5			632	Pomoći od međunarodnih institucija	180.000,00		
5			633	Pomoći iz proračuna	6.359.700,00	0,00	
5			634	Pomoći od ostalih subjekata unutar opće države	1.685.500,00	0,00	
5			635	Pomoći izravnjanja za decentralizirane funkcije	2.619.735,00		
		64		<b>Prihodi od imovine</b>	<b>1.056.500,00</b>	<b>1.078.000,00</b>	<b>1.131.500,00</b>
1			641	Prihodi od financijske imovine	75.000,00	0,00	
1,4			642	Prihodi od nefinancijske imovine	981.500,00	0,00	
		65		<b>Prihodi od prodaje roba i usluga</b>	<b>7.569.228,34</b>	<b>7.783.000,00</b>	<b>8.335.500,00</b>
1			651	Administrativne (upravne) pristojbe	100.000,00	0,00	
1,4			652	Prihodi po posebnim propisima	1.139.228,34	0,00	
4			653	Komunalni doprinosi i naknade	6.330.000,00		
	7			<b>B - PRIHODI OD PRODAJE NEFINANCIJSKE IMOVINE</b>	<b>700.000,00</b>	<b>700.000,00</b>	<b>700.000,00</b>
		71		<b>Prihodi od prodaje neproizvedene dugotrajne imovine</b>	<b>300.000,00</b>	<b>500.000,00</b>	<b>500.000,00</b>
7			711	Prihodi od prodaje materijalne imovine	300.000,00	0,00	
		72		<b>Prihodi od prodaje proizvedene dugotrajne imovine</b>	<b>400.000,00</b>	<b>200.000,00</b>	<b>200.000,00</b>
7			721	Prihodi od prodaje građevinskih objekata	400.000,00	0,00	
7			723	Prihodi od prodaje prijevoznih sredstava	0,00	0,00	

**C - RASPOLOŽIVA SREDSTVA IZ PRETHODNE GODINE**

	9			<b>VLASTITI IZVORI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	
		92		<b>Rezultat poslovanja</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	
1			922	Višak prihoda	0,00	0,00	

**D - RAČUN RASHODA**

	3			<b>A - TEKUĆI RASHODI</b>	<b>34.547.523,34</b>	<b>33.305.000,00</b>	<b>33.400.000,00</b>
		31		<b>Rashodi za zaposlene</b>	<b>11.348.561,97</b>	<b>11.403.807,00</b>	<b>11.458.527,00</b>
			311	Plaće	9.069.447,80	0,00	0,00
			312	Ostali rashodi za zaposlene	572.170,00	0,00	0,00
			313	Doprinosi na plaće	1.706.944,17	0,00	0,00
		32		<b>Materijalni rashodi</b>	<b>11.324.711,14</b>	<b>10.946.862,77</b>	<b>10.987.142,77</b>
			321	Rashodi iz poslovnih aktivnosti radnika	534.665,29	0,00	0,00
			322	Rashodi za materijal, opremu i energiju	1.322.287,00	0,00	0,00
			323	Rashodi za usluge	7.012.844,00	0,00	0,00
			329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	2.454.914,85	0,00	0,00
		34		<b>Financijski rashodi</b>	<b>50.000,00</b>	<b>50.000,00</b>	<b>50.000,00</b>
			343	Ostali financijski rashodi	50.000,00	0,00	0,00
		35		<b>Subvencije</b>	<b>960.000,00</b>	<b>960.000,00</b>	<b>960.000,00</b>

			352	Subvencije poljoprivrednicima, obrtnicima, malim i srednjim poduzetnicima	960.000,00	0,00	0,00
		37		<b>Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna</b>	<b>1.734.200,00</b>	<b>1.659.200,00</b>	<b>1.659.200,00</b>
			372	Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	1.734.200,00	0,00	0,00
		38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	<b>9.130.050,23</b>	<b>8.285.130,23</b>	<b>8.285.130,23</b>
			381	Tekuće donacije	5.110.050,23	0,00	0,00
			382	Kapitalne donacije	130.000,00	0,00	0,00
			385	Izvanredni rashodi	140.000,00	0,00	0,00
			386	Kapitalne donacije	3.750.000,00	0,00	0,00
	4			<b>B - RASHODI ZA NABAVKU NEFINANCIJSKE IMOVINE</b>	<b>3.790.500,00</b>	<b>5.753.000,00</b>	<b>7.453.000,00</b>
		41		<b>Rashodi za nabavku materijalne imovine</b>	<b>981.500,00</b>	<b>900.000,00</b>	<b>900.000,00</b>
			411	Rashodi za nabavku materijalne imovine	350.000,00	0,00	0,00
			412	Rashodi za nabavku nematerijalne imovine	631.500,00	0,00	0,00
		42		<b>Rashodi za nabavu dugotrajne imovine</b>	<b>2.809.000,00</b>	<b>4.853.000,00</b>	<b>6.553.000,00</b>
			421	Izdaci za građevinske objekte	2.762.000,00	0,00	0,00
			422	Izdaci za postrojenje i opremu	47.000,00	0,00	0,00
			423	Prijevozna sredstva	0,00	0,00	0,00

SVEUKUPNO RASHODI (A + B + C)

38.338.023,34

39.058.000,00

40.853.000,00

## II. POSEBNI DIO

## Članak 3.

Rashodi Proračuna i Izdaci Proračuna u iznosu od 38.338.023,34 kuna raspoređeni su po nositeljima, korisnicima i potanjim namjenama u posebnom dijelu Proračuna kako slijedi:

## RAZDJEL 100 - URED GRADONAČELNIKA

## GLAVA 10001 - URED GRADONAČELNIKA

PRORAČUN 2011.

PROJEKCIJA 2012.

PROJEKCIJA 2013.

4.280.103,73

4.137.863,73

4.142.263,73

PROGRAM: 1001 - Javna uprava i administracija

AKTIVNOSTI: A 100101 - Javna uprava i administracija

IZ VOR	FUNK CIJA	RAZ RED	SKU	POD SKU	VRSTA PRIHODA	PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
1-7		1	2	3	5	7	8	9
1	0111	3			<b>RASHODI POSLOVANJA</b>	<b>2.535.640,00</b>	<b>2.395.600,00</b>	<b>2.400.000,00</b>
1	0111		31		<b>Rashodi za zaposlene</b>	<b>881.166,00</b>	<b>885.600,00</b>	<b>890.000,00</b>
1	0111			311	Plaće	720.500,00	0,00	
1	0111			312	Ostali rashodi za zaposlene	36.840,00	0,00	
1	0111			313	Doprinosi na plaće	123.826,00	0,00	
1	0111		32		<b>Materijalni rashodi</b>	<b>1.514.474,00</b>	<b>1.370.000,00</b>	<b>1.370.000,00</b>
1	0111			321	Naknade troškova zaposlenima	14.674,00	0,00	
1	0111			329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	1.499.800,00	0,00	
1	0111		38		<b>Ostali rashodi</b>	<b>140.000,00</b>	<b>140.000,00</b>	<b>140.000,00</b>
1	0111			385	Izvanredni rashodi	140.000,00	0,00	

PROGRAM: 1002 - Političke stranke, mjesna samouprava i udruge

AKTIVNOST: A 100201 - Osnovna djelatnost političkih stranaka, mjesne samouprave i drugih udruga

1	0111		38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	<b>992.113,73</b>	<b>989.913,73</b>	<b>989.913,73</b>
1	0111			381	Tekuće donacije	992.113,73	0,00	

PROGRAM: 1003 - Zaštita od požara  
AKTIVNOSTI: A 100301 - Osnovna djelatnost VZ

	0320	3			<b>Rashodi poslovanja</b>	<b>752.350,00</b>	<b>752.350,00</b>	<b>752.350,00</b>
	0320		38		<b>Ostali rashodi</b>	<b>752.350,00</b>	<b>752.350,00</b>	<b>752.350,00</b>
1	0320			381	Tekuće donacije	752.350,00	0,00	

**GLAVA - 1002 VATROGASNE SLUŽBE**

<b>PRORAČUN 2011.</b>	<b>PROJEKCIJA 2012.</b>	<b>PROJEKCIJA 2013.</b>
<b>2.897.735,00</b>	<b>2.909.990,00</b>	<b>2.922.310,00</b>

PROGRAM: 1004 - Zaštita od požara  
AKTIVNOSTI: A 100401 - Osnovna djelatnost JVP

5	0320	3			<b>RASHODI</b>	<b>2.897.735,00</b>	<b>2.909.990,00</b>	<b>2.922.310,00</b>
5	0320		31		<b>Rashodi za zaposlene</b>	<b>2.450.325,00</b>	<b>2.462.580,00</b>	<b>2.474.900,00</b>
5	0320			311	Plaće	1.908.113,16	0,00	
5	0320			312	Ostali rashodi za zaposlene	69.000,00	0,00	
5	0320			313	Doprinosi na plaće	473.211,84	0,00	
5	0320		32		<b>Materijalni rashodi</b>	<b>447.410,00</b>	<b>447.410,00</b>	<b>447.410,00</b>
5	0320			321	Naknade za troškova zaposlenima	127.984,15	0,00	
5	0320			322	Rashodi za materijal i usluge	199.087,00	0,00	
5	0320			323	Rashodi za usluge	21.354,00	0,00	
5	0320			329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	98.984,85	0,00	

<b>SVEUKUPNO RAZDJEL 100</b>	<b>7.177.838,73</b>	<b>7.047.853,73</b>	<b>7.064.573,73</b>
------------------------------	---------------------	---------------------	---------------------

**RAZDJEL 200 - UPRAVNI ODJEL ZA SAMOUPRAVU, UPRAVU I DRUŠTVENE DJELATNOSTI****GLAVA 20001 - UPRAVNI ODJEL ZA SAMOUPRAVU, UPRAVU I DRUŠTVENE DJELATNOSTI**

<b>PRORAČUN 2011.</b>	<b>PROJEKCIJA 2012.</b>	<b>PROJEKCIJA 2013.</b>
<b>2.010.192,20</b>	<b>2.038.131,40</b>	<b>2.042.231,40</b>

PROGRAM: 2001 - Javna uprava i administracija  
AKTIVNOSTI: A 200101 - Rad administrativnih tijela

	0111	3			<b>RASHODI</b>	<b>1.963.192,20</b>	<b>1.976.851,40</b>	<b>1.980.951,40</b>
	0111		31		<b>Rashodi za zaposlene</b>	<b>823.520,80</b>	<b>827.700,00</b>	<b>831.800,00</b>
1	0111			311	Plaće	643.900,00	0,00	
1	0111			312	Ostali rashodi za zaposlene	68.870,00	0,00	
1	0111			313	Doprinosi na plaće	110.750,80	0,00	
	0111		32		<b>Materijalni rashodi</b>	<b>1.139.671,40</b>	<b>1.149.151,40</b>	<b>1.149.151,40</b>
	0111			321	Naknade troškova zaposlenima	109.151,40	0,00	
1	0111			322	Rashodi za materijal, opremu i energiju	357.000,00	0,00	
1	0111			323	Rashodi za usluge	663.520,00	0,00	
1	0111			329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	10.000,00	0,00	
	0111		38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	<b>0,00</b>	<b>11.280,00</b>	<b>11.280,00</b>
1	0111			381	Tekuće donacije	0,00	0,00	

AKTIVNOSTI: K 200101 - Nabavka opreme

	0111	4			<b>RASHODI - za nabavku nefinancijske imovine</b>	<b>47.000,00</b>	<b>50.000,00</b>	<b>50.000,00</b>
	0111		42		<b>Rashodi za nabavku dugotrajne imovine</b>	<b>47.000,00</b>	<b>50.000,00</b>	<b>50.000,00</b>
1	0111			422	Postrojenja i oprema	47.000,00	0,00	
1	0111			423	Prijevozna sredstva	0,00	0,00	

**GLAVA 20002 - OSNOVNO ŠKOLSTVO I OBRAZOVANJE**

PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
1.660.945,00	1.735.945,00	1.735.945,00

PROGRAM: 2002 - Javne potrebe u osnovnom školstvu i obrazovanju  
 AKTIVNOSTI: A 200201 - Materijalni troškovi za osnovno obrazovanje

		3			RASHODI	1.366.245,00	1.441.245,00	1.441.245,00
			32		<b>Materijalni rashodi</b>	79.000,00	79.000,00	79.000,00
1	0912			329	Ostali nespomenuti izdaci poslovanja	79.000,00	0,00	
			37		<b>Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna</b>	850.000,00	850.000,00	850.000,00
1	0950			372	Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	850.000,00	0,00	
1			38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	437.245,00	512.245,00	512.245,00
1	0912			381	Tekuće donacije	437.245,00	0,00	

PROGRAM: 2003 - Javne potrebe u obrazovanju  
 AKTIVNOSTI: A 200301 - Materijalni troškovi za srednjoškolsko obrazovanje

		3			RASHODI	294.700,00	294.700,00	294.700,00
			32		<b>Materijalni rashodi</b>	4.000,00	4.000,00	4.000,00
1	0922			329	Ostali nespomenuti izdaci poslovanja	4.000,00	0,00	
			38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	290.700,00	290.700,00	290.700,00
1	0922			381	Tekuće donacije	290.700,00	0,00	

**GLAVA 20003 - VISOKO OBRAZOVANJE**

PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
49.250,00	0,00	0,00

PROGRAM: 2004 - Javne potrebe u visokom obrazovanju  
 AKTIVNOSTI: A 200401 - Materijalni troškovi za visoko obrazovanje

			38		Donacije i ostali rashodi	0,00	0,00	
1	0941			381	Tekuće donacije	0,00	0,00	

**GLAVA 20004 - PREDŠKOLSKI ODGOJ**

PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
3.225.955,98	3.240.820,00	3.254.120,00

PROGRAM: 2005 - Program javnih potreba u dječjem vrtiću  
 AKTIVNOSTI: A 200501 - Stručno, administrativno i tehničko osoblje

		3			Rashodi poslovanja	3.225.955,98	3.240.820,00	3.254.120,00
1	0911		31		<b>Rashodi za zaposlene</b>	3.014.235,98	3.028.200,00	3.041.500,00
1,5	0911		311		Plaće	2.378.529,00	0,00	
1	0911		312		Ostali rashodi za zaposlene	226.600,00	0,00	
1	0911		313		Doprinosi na plaće	409.106,98	0,00	
1	0911		32		<b>Materijalni rashodi</b>	26.100,00	27.000,00	27.000,00
1	0911		322		Uredski materijal	12.000,00	0,00	
1	0911		323		Rashodi za usluge	14.100,00	0,00	
1	0911		38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	185.620,00	185.620,00	185.620,00
1	0911		381		Tekuće donacije	85.620,00	0,00	
1	0911		382		Kapitalne donacije	100.000,00	0,00	

## GLAVA 20005 - KULTURA

PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
1.575.389,61	1.351.240,00	1.354.340,00

PROGRAM: 2006 - Program javnih potreba u kulturi  
 AKTIVNOSTI: A 200601 - Stručno, administrativno i tehničko osoblje

		3			Rashodi poslovanja	1.575.389,61	1.351.240,00	1.354.340,00
1	0820		31		<b>Rashodi za zaposlene</b>	<b>630.249,61</b>	<b>633.400,00</b>	<b>636.500,00</b>
1	0820			311	Plaće	512.585,00	0,00	
1	0820			312	Ostali rashodi za zaposlene	29.500,00	0,00	
1	0820			313	Doprinosi na plaće	88.164,61	0,00	
1	0820		32		<b>Materijalni rashodi</b>	<b>657.300,00</b>	<b>430.000,00</b>	<b>430.000,00</b>
1	0820			322	Rashodi za materijal i energiju	28.200,00	0,00	
1,5	0820			323	Rashodi za usluge	379.100,00	0,00	
1	0860			329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	250.000,00	0,00	
			38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	<b>287.840,00</b>	<b>287.840,00</b>	<b>287.840,00</b>
1	0860			381	Tekuće donacije	257.840,00	0,00	
1	0820			382	Kapitalne donacije	30.000,00	0,00	

## GLAVA 20006 - SPORT

PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
1.710.339,00	1.731.339,00	1.731.339,00

PROGRAM: 2007 - Osnovna djelatnost sportskih udruga  
 AKTIVNOST: A 200701 - Sportski program

		3			RASHODI	1.710.339,00	1.731.339,00	1.731.339,00
			32		<b>Materijalni rashodi</b>	<b>90.000,00</b>	<b>90.000,00</b>	<b>90.000,00</b>
1	0810			329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	90.000,00	0,00	
1	0810		38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	<b>1.620.339,00</b>	<b>1.641.339,00</b>	<b>1.641.339,00</b>
1	0810			381	Tekuće donacije u novcu	1.620.339,00	0,00	
	0810	4			<b>RASHODI ZA NABAVU NEFINANCIJSKE IMOVINE</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	
	0810		41		Nematerijalna imovina	0,00	0,00	
1	0810			412	Nematerijalna imovina	0,00	0,00	

## GLAVA 20007 - SOCIJALNA SKRB

PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
1.108.302,50	1.033.302,50	1.033.302,50

PROGRAM: 2008 - Humanitarna skrb i drugi interesi građana  
 AKTIVNOST: A 200801 - Socijalni program

		3			RASHODI	1.108.302,50	1.033.302,50	1.033.302,50
			37		<b>Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna</b>	<b>884.200,00</b>	<b>809.200,00</b>	<b>809.200,00</b>
1,5	1090			372	Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	884.200,00	0,00	
1	1090		38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	<b>224.102,50</b>	<b>224.102,50</b>	<b>224.102,50</b>
1	1090			381	Tekuće donacije	224.102,50	0,00	

## GLAVA - 20008 ZDRAVSTVO

PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
449.630,00	449.630,00	449.630,00

PROGRAM: 2009 - Djelatnost zdravstva  
 AKTIVNOST: A 200901 - Zdravstveni program

		3			RASHODI	449.630,00	449.630,00	449.630,00
			32		<b>Materijalni rashodi</b>	<b>78.330,00</b>	<b>78.330,00</b>	<b>78.330,00</b>
1	0760			329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	78.330,00	0,00	
1	0760		38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	<b>371.300,00</b>	<b>371.300,00</b>	<b>371.300,00</b>
1,5	0760			381	Tekuće donacije	371.300,00	0,00	

**GLAVA 20009 - POMOĆ U KUĆI - DNEVNI BORAVAK**

<b>PRORAČUN 2011.</b>	<b>PROJEKCIJA 2012.</b>	<b>PROJEKCIJA 2013.</b>
<b>1.132.687,32</b>	<b>1.134.246,54</b>	<b>1.138.126,54</b>

PROGRAM: 2010 - Pružanje usluga starijim osobama u obavljanju svakodnevnih životnih aktivnosti i to neposredno u njihovim kućanstvima  
AKTIVNOST: A 201001 - Socijalni program

		<b>3</b>		<b>Rashodi poslovanja</b>	<b>1.132.687,32</b>	<b>1.131.246,54</b>	<b>1.135.126,54</b>
			<b>31</b>	<b>Rashodi za zaposlene</b>	<b>809.437,78</b>	<b>813.297,00</b>	<b>817.177,00</b>
5	1020		311	Plaće	658.820,64	0,00	
5	1020		312	Ostali rashodi za zaposlene	37.300,00	0,00	
5	1020		313	Doprinosi na plaće	113.317,14	0,00	
5	1020		<b>32</b>	<b>Materijalni rashodi</b>	<b>323.249,54</b>	<b>317.949,54</b>	<b>317.949,54</b>
5	1020		321	Naknada troškova zaposlenima	158.179,54	0,00	
5	1020		322	Rashodi za materijal, opremu i energiju	76.000,00	0,00	
5	1020		323	Rashodi za usluge	76.770,00	0,00	
5	1020		329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	12.300,00	0,00	
5	1020	<b>4</b>		<b>RASHODI - za nabavku nefinancijske imovine</b>	<b>0,00</b>	<b>3.000,00</b>	<b>3.000,00</b>
5	1020		42	Rashodi za nabavku dugotrajne imovine	0,00	3.000,00	3.000,00
5	1020		422	Postrojenja i oprema	0,00	0,00	

**GLAVA 20010 - DOM ZA STARIJE I NEMOĆNE OSOBE**

<b>PRORAČUN 2011.</b>	<b>PROJEKCIJA 2012.</b>	<b>PROJEKCIJA 2013.</b>
<b>1.290.240,00</b>	<b>1.230.330,00</b>	<b>1.235.450,00</b>

PROGRAM: 2011 - Djelatnost socijalne skrbi sa smještajem  
AKTIVNOST: A 201101 - Javna uprava i administracija

		<b>3</b>		<b>Rashodi poslovanja</b>	<b>1.290.240,00</b>	<b>1.230.330,00</b>	<b>1.235.450,00</b>
			<b>31</b>	<b>Rashodi za zaposlene</b>	<b>1.018.240,00</b>	<b>1.023.330,00</b>	<b>1.028.450,00</b>
5	1020		311	Plaće	866.500,00	0,00	
5	1020		313	Doprinosi na plaće	151.740,00	0,00	
5	1020		<b>32</b>	<b>Materijalni rashodi</b>	<b>200.000,00</b>	<b>200.000,00</b>	<b>200.000,00</b>
5	1020		323	Rashodi za usluge	200.000,00	0,00	
5	1020		<b>38</b>	<b>Donacije i ostali rashodi</b>	<b>72.000,00</b>	<b>7.000,00</b>	<b>7.000,00</b>
5	1020		381	Tekuće donacije	7.000,00	0,00	
1	1020		386	Kapitalne pomoći	65.000,00		

**GLAVA 20011 - PROJEKT REVITAS**

<b>PRORAČUN 2011.</b>	<b>PROJEKCIJA 2012.</b>	<b>PROJEKCIJA 2013.</b>
<b>157.259,80</b>	<b>157.989,00</b>	<b>158.689,00</b>

PROGRAM: 2012 - Projekt Revitas  
AKTIVNOST: A 201201 - Projekt Revitas

		<b>3</b>		<b>RASHODI</b>	<b>157.259,80</b>	<b>157.989,00</b>	<b>158.689,00</b>
			<b>31</b>	<b>Rashodi za zaposlene</b>	<b>153.970,80</b>	<b>154.700,00</b>	<b>155.400,00</b>
1	0111		311	Plaće	123.900,00		
1	0111		312	Ostali rashodi za zaposlene	8.760,00		
1	0111		313	Doprinosi na plaće	21.310,80		
1	0111		<b>32</b>	<b>Materijalni rashodi</b>	<b>3.289,00</b>	<b>3.289,00</b>	<b>3.289,00</b>
1	0111		321	Materijalni rashodi	3.289,00		
1	0111	<b>4</b>		<b>RASHODI - za nabavku nefinancijske imovine</b>	<b>0,00</b>		
1	0111		42	Rashodi za nabavku dugotrajne imovine	0,00		
1,5	0111		422	Postrojenja i oprema	0,00		

<b>SVEUKUPNO RAZDJEL 200</b>	<b>14.320.941,41</b>	<b>14.102.973,44</b>	<b>14.133.173,44</b>
------------------------------	----------------------	----------------------	----------------------



## RAZDJEL 300 - UPRAVNI ODJEL ZA FINACIJE I GOSPODARSTVO

PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
2.323.718,20	2.246.248,63	2.250.428,63

PROGRAM: 3001 - Javna uprava i administracija  
 AKTIVNOSTI: A 300101 - Administrativno, tehničko i stručno osoblje

		3			<b>RASHODI</b>	2.238.718,20	2.246.248,63	2.250.428,63
			31		<b>Rashodi za zaposlene</b>	775.315,20	779.000,00	782.900,00
1	0111			311	Plaće	621.600,00	0,00	
1	0111			312	Ostali rashodi za zaposlene	46.800,00	0,00	
1	0111			313	Doprinosi na plaće	106.915,20	0,00	
1	0111		32		<b>Materijalni rashodi</b>	381.963,00	385.808,63	386.088,63
1	0111			321	Materijalni rashodi	72.963,00	0,00	
1,7	0111			329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	309.000,00	0,00	
	0111		34		<b>Financijski rashodi</b>	50.000,00	50.000,00	50.000,00
1	0111			343	Ostali financijski rashodi	50.000,00	0,00	

PROGRAM: 3002 - Program gospodarstva  
 AKTIVNOST: A 300201 - Sufinanciranje kamata

			35		<b>Subvencije</b>	300.000,00	300.000,00	300.000,00
5	0411			352	Subvencije trgovačkim društvima, obrtnicima, malim i srednjim poduzetnicima	300.000,00	0,00	

PROGRAM: 3003 - Subvencije  
 AKTIVNOST: A 300301 - Subvencije

			35		<b>Subvencije</b>	660.000,00	660.000,00	660.000,00
5	0490			352	Subvencije poljoprivrednicima, obrtnicima, malim i srednjim poduzetnicima	660.000,00	0,00	

PROGRAM: 3004 - Financiranje udruga  
 AKTIVNOST: A 300401 - Financiranje udruga

			38		<b>Donacije i ostali rashodi</b>	71.440,00	71.440,00	71.440,00
1	0111			381	Tekuće donacije	71.440,00	0,00	

PROGRAM: 3005 - Izmjene i dopune Programa  
 AKTIVNOST: K300501 - Izmjene i dopune raspolaganja poljopr.zemljištem u vlasništvu RH

			41		<b>Rashodi za nabavu neproizvedene nefinancijske imovine</b>	85.000,00		
1	0111			412	Nematerijalna imovina	85.000,00		

<b>SVEUKUPNO RAZDJEL 300</b>	<b>2.323.718,20</b>	<b>2.246.248,63</b>	<b>2.250.428,63</b>
------------------------------	---------------------	---------------------	---------------------

## RAZDJEL 400 - UPRAVNI ODJEL ZA GOSPODARENJE PROSTOROM

## GLAVA 40001 - PROGRAM ODRŽAVANJA KOMUNALNE INFRASTRUKTURE

PRORAČUN 2011.	PROJEKCIJA 2012.	PROJEKCIJA 2013.
10.012.025,00	9.160.924,20	9.204.824,20

PROGRAM: 4001 - Javna uprava i administracija  
 AKTIVNOST: A 400101 - Administrativno, tehničko i stručno osoblje

		3			<b>RASHODI</b>	5.192.025,00	5.225.924,20	5.269.824,20
			31		<b>Rashodi za zaposlene</b>	792.100,80	796.000,00	799.900,00
1	0110			311	Plaće	635.000,00	0,00	
1	0110			312	Ostali rashodi za zaposlene	48.500,00	0,00	
1	0110			313	Doprinosi na plaće	108.600,80	0,00	

1	0110		32		<b>Materijalni rashodi</b>	<b>4.399.924,20</b>	<b>4.429.924,20</b>	<b>4.469.924,20</b>
1	0110			321	Naknade troškova zaposlenima	<b>48.424,20</b>	<b>0,00</b>	

PROGRAM: 4002 - Program održavanja objekata i uređaja komunalne infrastrukture  
AKTIVNOST: A 400201 - Održavanje komunalne infrastrukture

4	0660			323	Rashodi za usluge	<b>4.328.000,00</b>	<b>0,00</b>	
1,4	0660			329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	<b>23.500,00</b>	<b>0,00</b>	

PROGRAM: 4003 - Program održavanja objekata i uređaja komunalne infrastrukture  
AKTIVNOST: A 400301 - Održavanje javne rasvjete

4			3		<b>RASHODI</b>	<b>1.135.000,00</b>	<b>1.135.000,00</b>	<b>1.135.000,00</b>
4				32	<b>Materijalni rashodi</b>	<b>1.135.000,00</b>	<b>1.135.000,00</b>	<b>1.135.000,00</b>
4	0640			322	Rashodi za materijal i energiju	<b>650.000,00</b>	<b>0,00</b>	
4	0640			323	Rashodi za usluge	<b>485.000,00</b>	<b>0,00</b>	

PROGRAM: 4004 - Zaštita i očuvanje čovjekove okoline  
AKTIVNOST: A 400401 - Zaštita i očuvanje čovjekove okoline

			3		<b>Rashodi poslovanja</b>	<b>800.000,00</b>	<b>800.000,00</b>	<b>800.000,00</b>
				38	<b>Ostali rashodi</b>	<b>800.000,00</b>	<b>800.000,00</b>	<b>800.000,00</b>
4,5	0510			386	Kapitalne pomoći	<b>800.000,00</b>	<b>0,00</b>	

PROGRAM: 4005 - Zaštita i očuvanje čovjekove okoline  
AKTIVNOST: A 400501 - Zaštita i očuvanje čovjekove okoline

			3		<b>Rashodi poslovanja</b>	<b>2.885.000,00</b>	<b>2.000.000,00</b>	<b>2.000.000,00</b>
				38	<b>Potpore</b>	<b>2.885.000,00</b>	<b>2.000.000,00</b>	<b>2.000.000,00</b>
4,5	0560			386	Kapitalne potpore	<b>2.885.000,00</b>	<b>0,00</b>	

PROGRAM: 4006 - Kapitalna potpora za izgradnju bočarske dvorane  
AKTIVNOST: A 400601 - Izgradnja bočarske dvorane

			3		<b>Rashodi poslovanja</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	
				38	<b>Potpore</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	
5	0860			382	Kapitalne potpore	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	

#### GLAVA 40002 - ODRŽAVANJE ZGRADA U VLASNIŠTVU GRADA

<b>PRORAČUN 2011.</b>	<b>PROJEKCIJA 2012.</b>	<b>PROJEKCIJA 2013.</b>
<b>845.000,00</b>	<b>800.000,00</b>	<b>800.000,00</b>

PROGRAM: 4007 - Održavanje poslovnih i stambenih prostora  
AKTIVNOST: A 400701 - Održavanje poslovnih i stambenih prostora

			3		<b>RASHODI</b>	<b>845.000,00</b>	<b>800.000,00</b>	<b>800.000,00</b>
				32	<b>Materijalni rashodi</b>	<b>845.000,00</b>	<b>800.000,00</b>	<b>800.000,00</b>
1,4,7	0660			323	Rashodi za usluge	<b>845.000,00</b>	<b>0,00</b>	

#### GLAVA 40003 - PROGRAM GRADNJE OBJEKATA I UREĐAJA KOMUNALNE INFRASTRUKTURE

<b>PRORAČUN 2011.</b>	<b>PROJEKCIJA 2012.</b>	<b>PROJEKCIJA 2013.</b>
<b>3.658.500,00</b>	<b>5.700.000,00</b>	<b>7.400.000,00</b>

PROGRAM: 4008 - Gradnja objekata i uređaja  
AKTIVNOST: K 400801 - Kapitalni projekti

			4		<b>RASHODI - za nabavku nefinancijske imovine</b>	<b>3.658.500,00</b>	<b>5.700.000,00</b>	<b>7.400.000,00</b>
				41	<b>Rashodi za nabavku neproizvodne imovine</b>	<b>896.500,00</b>	<b>900.000,00</b>	<b>900.000,00</b>
4,7	0660			411	Zemljište	<b>350.000,00</b>	<b>0,00</b>	
1,4,7	0660			412	Nematerijalna imovina	<b>546.500,00</b>	<b>0,00</b>	
				42	<b>Rashodi za nabavku proizvodne dugotrajne imovine</b>	<b>2.762.000,00</b>	<b>4.800.000,00</b>	<b>6.500.000,00</b>
1,4,5,7	0451			421	Građevinski objekti	<b>2.762.000,00</b>	<b>0,00</b>	

<b>SVEUKUPNO RAZDJEL 400</b>	<b>14.515.525,00</b>	<b>15.660.924,20</b>	<b>17.404.824,20</b>
------------------------------	----------------------	----------------------	----------------------

<b>SVEUKUPNO RASHODI PRORAČUNA</b>	<b>38.338.023,34</b>	<b>39.058.000,00</b>	<b>40.853.000,00</b>
------------------------------------	----------------------	----------------------	----------------------

## III. PLAN RAZVOJNIH PROGRAMA GRADA BUZETA

## RAZDJEL 200 - UPRAVNI ODJEL ZA SAMOUPRAVU, UPRAVU I DRUŠTVENE DJELATNOSTI

## GLAVA 20001 - UPRAVNI ODJEL ZA SAMOUPRAVU, UPRAVU I DRUŠTVENE DJELATNOSTI

R. br.	OPIS	PRORAČUN 2010.	PRORAČUN 2011.
1.	Nabava uredske opreme i namještaja	50.000,00	47.000,00
2.	Osobni automobil	75.000,00	
	<b>UKUPNO</b>	<b>125.000,00</b>	<b>47.000,00</b>

## GLAVA 20003 - PREDŠKOLSKI ODGOJ

1.	Kapitalna potpora za investicijsko ulaganje u dječjem vrtiću	100.000,00	100.000,00
	<b>UKUPNO</b>	<b>100.000,00</b>	<b>100.000,00</b>

## GLAVA 20005 - KULTURA

1.	Nabavka knjige za knjižnicu	30.000,00	30.000,00
2.	Kapitalna potpora za uređenje vijećnice	16.700,00	
	<b>UKUPNO</b>	<b>46.700,00</b>	<b>30.000,00</b>

## GLAVA 20006 - SPORT

1.	Rekonstrukcija rasvjete na igralištu Most	39.000,00	0,00
2.	Nabava stroja za čišćenje parketa	20.000,00	
	<b>UKUPNO</b>	<b>59.000,00</b>	<b>0,00</b>

## GLAVA 20009 - POMOĆ U KUĆI - DNEVNI BORAVAK

1.	Nabavka opreme	5.300,00	0,00
	<b>UKUPNO</b>	<b>5.300,00</b>	<b>0,00</b>

## GLAVA 20010 - DOM ZA STARIJE I NEMOĆNE OSOBE

1.	Kapitalna potpora Plzetu za investicije		65.000,00
	<b>UKUPNO</b>	<b>0,00</b>	<b>65.000,00</b>

## GLAVA 20011 - PROJEKT REVITAS

1.	Projekti REVITAS - investicije	267.846,00	0,00
2.	Projekti REVITAS - oprema	123.738,00	0,00
	<b>UKUPNO</b>	<b>391.584,00</b>	<b>0,00</b>

<b>SVEUKUPNO RAZDJEL 200</b>	<b>728.342,00</b>	<b>242.000,00</b>
------------------------------	-------------------	-------------------

## RAZDJEL 300 - UPRAVNI ODJEL ZA FINANCIJE I GOSPODARSTVO

1.	Izrada izmjene i dopune programa raspolaganja poljoprivrednim zemljištem u vlasništvu RH		85.000,00
	<b>UKUPNO</b>	<b>0,00</b>	<b>85.000,00</b>

<b>SVEUKUPNO RAZDJEL 300</b>	<b>0,00</b>	<b>85.000,00</b>
------------------------------	-------------	------------------

**RAZDJEL 400 - UPRAVNI ODJEL ZA GOSPODARENJE PROSTOROM****GLAVA 40001 - PROGRAM ODRŽAVANJA KOMUNALNE INFRASTRUKTURE**

1.	Sanacija odlagališta	1.689.752,14	800.000,00
2.	Namjenska sredstva za izgradnju sustava javne odvodnje i zaštita voda	520.000,00	
3.	Namjenska sredstva za izgradnju vodovodne mreže	200.000,00	200.000,00
4.	Ispitivanje vodonepropusnosti kanalizacijskog sustava Park	140.000,00	150.000,00
5.	Prijenos Parku za izradu projekata za kanalizaciju i izgradnju primarnog sustava	130.000,00	85.000,00
6.	Prijenos Parku za rekonstrukciju uređaja za pročišćavanje i izgradnju postrojenja za dehidraciju mulja	4.300.000,00	
7.	Prijenos Parku za izgradnju kanalizacije (Cimos, Brižac, Stari grad)		2.450.000,00
8.	Prijenos BK „Istra“ Kozari za izgradnju bočarske dvorane	45.000,00	
	<b>UKUPNO</b>	<b>7.024.752,14</b>	<b>3.685.000,00</b>

**GLAVA 40003 - PROGRAM GRADNJE OBJEKATA I UREĐAJA KOMUNALNE INFRASTRUKTURE**

1.	Otkup zemljišta i zgrada	830.000,00	350.000,00
2.	Ulaganja u autobusni kolodvor	111.500,00	111.500,00
3.	Izrada tehničke dokumentacije	700.000,00	435.000,00
4.	Asfaltiranje i rekonstrukcija nerazvrstanih cesta	900.000,00	750.000,00
5.	Uređenje gradskih ulica	430.000,00	
6.	Usluge stručnog nadzora gradnje	70.000,00	70.000,00
7.	Ugradnja štedne javne rasvjete	85.000,00	41.000,00
8.	Izgradnja javne rasvjete	85.000,00	86.000,00
9.	Uređenje naselja	415.000,00	284.000,00
10.	Uređenje Sjeverne ulice	86.000,00	700.000,00
11.	Nabava i montaža autobusnih čekaonica	27.400,00	66.000,00
12.	Uređenje parkirališta u naselju Hum		180.000,00
13.	Uređenje Trga Matka Laginje u Starom gradu		150.000,00
14.	Uređenje rukometnog igrališta u Svetom Ivanu		150.000,00
15.	Uređenje parka uz Osnovnu školu		85.000,00
16.	Izgradnja društvenog doma Vrh		200.000,00
17.	Komunalno uređenje poduzetničkih zona	250.000,00	
	<b>UKUPNO</b>	<b>3.989.900,00</b>	<b>3.658.500,00</b>

<b>UKUPNO RAZDJEL 400</b>	<b>11.014.652,14</b>	<b>7.343.500,00</b>
---------------------------	----------------------	---------------------

<b>SVEUKUPNO RAZVOJNI PROGRAM GRADA BUZETA (RAZDJEL 200 + RAZDJEL 300+ RAZDJEL 400)</b>	<b>11.742.994,14</b>	<b>7.670.500,00</b>
---	----------------------	---------------------

**IV. PRIJELAZNE I ZAKLJUČNE ODREDBE**

## Članak 5.

Ovaj Proračun Grada Buzeta za 2011. godinu stupa na snagu osmog dana od dana objave u „Službenim novinama Grada Buzeta“, a primjenjuje se od 1. siječnja 2011. godine.

KLASA: 021-05/10-01/89  
URBROJ: 2106/01-01-10/1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.

Temeljem članka 14. Zakona o proračunu („Narodne novine“, broj 87/08.) te članka 19. i 88. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“, broj 4/09.), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

## **ODLUKU o izvršavanju Proračuna Grada Buzeta za 2011. godinu**

### Članak 1.

Ovom se Odlukom uređuje struktura prihoda, primitaka, rashoda i izdataka Proračuna Grada Buzeta za 2011. godinu (u daljnjem tekstu: Proračun) i njegovo izvršavanje, upravljanje prihodima i izdacima te prava, obveze i odgovornost proračunskih korisnika.

### Članak 2.

- (1) Proračun se sastoji od općeg, posebnog dijela i plana razvojnih programa.
- (2) U općem dijelu Proračuna iskazani su svi porezni, neporezni i ostali prihodi i primici utvrđeni za financiranje javnih izdataka na području Grada Buzeta, sukladno zakonskim i drugim propisima.
- (3) U posebnom dijelu Proračuna rashodi i izdaci su raspoređeni po nositeljima, korisnicima i potanjim namjenama.

### Članak 3.

- (1) Stvarna naplata prihoda nije ograničena procjenom u Proračunu.
- (2) Iznosi rashoda i izdataka utvrđeni u Proračunu, smatraju se maksimalnim svotama, tako da stvarni rashodi i izdaci Grada Buzeta za 2011. godinu ne smiju biti veći od odobrenog Proračuna.
- (3) Korisnici Proračuna o odobrenim sredstvima bit će obaviješteni putem „Službenih novina Grada Buzeta“.

### Članak 4.

- (1) Kada zakoni i podzakonski akti predviđaju, prihodi i rashodi Proračuna i proračunskih korisnika se konsolidiraju.
- (2) Konsolidacijom se obuhvaćaju svi tzv. izvanproračunski prihodi korisnika gradskog proračuna, tj. svi prihodi koje korisnik ostvari iz neproračunskog izvora na bilo kojoj razini.
- (3) Istim postupkom obuhvaća se i trošenje prihoda iz prethodnog stavka ovog članka.

### Članak 5.

U konsolidaciji sredstava Proračuna Grada Buzeta sudjeluju: Dječji vrtić „Grdelin“ Buzet, Pučko otvoreno učilište „Augustin Vivoda“ Buzet, Javna vatrogasna postrojba Buzet, Dom za starije i nemoćne osobe Buzet i vijeća mjesnih odbora na području Grada Buzeta.

### Članak 6.

- (1) Prihodi koje proračunski korisnici ostvare obavljanjem osnovne i ostale djelatnosti te donacijama vode se na računu proračunskog korisnika.
- (2) Proračunski korisnici dužni su podnositi izvještaj o ostvarenju i korištenju tih sredstava u rokovima predviđenim za proračunsko izvješćivanje.

### Članak 7.

- (1) Sredstva Proračuna osiguravaju se proračunskim korisnicima (dalje: Korisnici), koji su u posebnom dijelu Proračuna određeni za nositelje sredstava po pojedinim stavkama.
- (2) Korisnici smiju proračunska sredstva koristiti samo za namjene koje su određene Proračunom, i to do visine utvrđene u njegovom posebnom dijelu, u skladu sa zakonom i odlukama Gradskog vijeća Grada Buzeta.
- (3) Korisnici sredstava ne smiju stvarati dodatne obveze na teret Proračuna bez prethodne suglasnosti Gradonačelnika Grada Buzeta.

### Članak 8.

- (1) Sredstva po posebnom dijelu Proračuna raspoređuju se tijekom godine i stavljaju na raspolaganje svim nositeljima i korisnicima proračunskih sredstava na temelju mjesečnih proračunskih odobrenja, a u skladu s raspoloživim sredstvima.
- (2) Gradonačelnik može na prijedlog Upravnog odjela za financije i gospodarstvo izmijeniti mjesečno raspolaganje sredstvima radi usklađivanja s priljevom prihoda.

Članak 9.

- (1) Ako prihodi Proračuna tijekom godine ne pritiječu u predviđenoj visini, Gradonačelnik može, radi održavanja uravnoteženosti Proračuna, privremeno umanjiti iznos sredstava koja su u posebnom dijelu raspoređena za posebne namjene i kapitalna ulaganja.
- (2) Ukoliko tijekom godine dođe do znatnije neusklađenosti planiranih prihoda i izdataka, predložiti će se Gradskom vijeću da donese izmjene i dopune važećeg Proračuna, njegovo uravnoteženje, odnosno preraspodjelu sredstava između proračunskih korisnika.
- (3) Gradonačelnik Grada Buzeta može odobriti preraspodjelu sredstava unutar pojedinog razdjela na zahtjev nositelja sredstava raspoređenih u tom razdjelu, s time da umanjenje pojedine stavke ne može biti veće od 5% sredstava utvrđenih na stavci koja se umanjuje, a o tome izvještava Gradsko vijeće.

Članak 10.

- (1) Za neplanirane ili nedovoljno planirane izdatke koristit će se sredstva proračunske zalihe u iznosu do 0,5 % proračunskih prihoda bez primitaka.
- (2) O korištenju proračunske zalihe odlučuje Gradonačelnik.

Članak 11.

- (1) Pojedina sredstva raspoređena po razdjelima, raspoređivat će se temeljem posebnih programa koje usvaja Gradsko vijeće.
- (2) Sve isplate proračunskih sredstava, u pravilu veće od 20.000,00 kuna, a planirane u vidu donacije za provođenje programskih projekata obavljat će se po zaključenom ugovoru sa korisnikom donacije, a na temelju priloženog ugovora zaključenog između korisnika donacije i izvođača radova, odnosno isporučitelja usluga te ispostavljenih računa, odnosno situacija isporučitelja ili izvođača korisniku donacije.
- (3) Rashodi koji su vezani za ostvarenje planiranih kapitalnih potpora i donacija mogu se utrošiti nakon realizacije ovih prihoda.

Članak 12.

- (1) Svaki rashod i izdatak iz Proračuna mora se temeljiti na vjerodostojnoj knjigovodstvenoj ispravi kojom se dokazuje obveza plaćanja.
- (2) Nalog za isplatu iz Proračuna s oznakom pozicije Proračuna izdaje čelnik nadležnog upravnog tijela Grada Buzeta.
- (3) Aktivnosti i projekti za koje su sredstva osigurana u Proračunu tekuće godine i za koje su provedene javne nabave, a nisu izvršeni do visine utvrđene Proračunom, mogu se u toj visini izvršavati u sljedećoj godini. U narednim izmjenama i dopunama Proračuna, osigurat će se proračunska pozicija za navedene rashode.

Članak 13.

- (1) Slobodna novčana sredstva Proračuna mogu se oročiti kod poslovnih banaka ili plasirati proračunskim korisnicima putem pozajmice, s time da su sredstva plasirana po uobičajenim tržišnim uvjetima, te da plasman ne ometa redovito izvršavanje proračunskih izdataka.
- (2) Raspoloživim novčanim sredstvima na žiro računu Proračuna upravlja Gradonačelnik Grada Buzeta.

Članak 14.

- (1) Grad se može zadužiti isključivo za investicije (kapitalne projekte) sukladno pozitivnim propisima, uz prethodnu suglasnost Vlade Republike Hrvatske.
- (2) Ukupna godišnja obveza (godišnji anuitet) iz stavka 1. ovog članka može iznositi najviše do 20% ostvarenih prihoda u godini koja prethodi godini u kojoj se zadužuje. U iznos ukupne godišnje obveze uključen je i iznos godišnjeg anuiteta po kreditima, danim jamstvima te neplaćene obveze iz prethodnih godina.

Članak 15.

- (1) Trgovačko društvo i javna ustanova, čiji je osnivač i većinski vlasnik Grad Buzet može se zadužiti samo uz suglasnost Grada, sukladno pozitivnim propisima i općim aktima Grada.
- (2) Grad može dati jamstvo za ispunjenje obveza trgovačkom društvu i javnoj ustanovi iz stavka 1. ovog članka, sukladno pozitivnim propisima i općim aktima Grada. Dana jamstva uključuju se u opseg zaduženja Grada.

Članak 16.

(1) Upravni odjeli dužni su sukladno zakonu i podzakonskim aktima voditi evidenciju postupaka nabave i sklopljenih ugovora o nabavi prema nadležnosti iz plana nabave.

(2) Postupak nabave za kapitalna ulaganja smije započeti ako je prethodno pripremljen i usvojen investicijski projekt sukladno metodologiji za pripremu, ocjenu i izvedbu investicijskih projekata.

Članak 17.

(1) Proračunski korisnici obvezni su dati sve potrebne podatke i izvješća koja se od njih zatraže te postupati sukladno Pravilniku o proračunskom računovodstvu i računskom planu proračuna („Narodne novine“, broj 144/10.) te Pravilniku o financijskom izvještavanju u proračunskom računovodstvu („Narodne novine“, broj 27/05. i 2/07.).

(2) Ako se prilikom vršenja proračunskog nadzora utvrdi da su sredstva bila korištena protivno Proračunu, izvijestit će Gradonačelnika i poduzeti mjere da se nadoknade tako utrošena sredstva, ili će se privremeno obustaviti isplata sredstava na stavci s kojeg su sredstva bila nenamjenski utrošena.

(3) Za obavljanje proračunskog nadzora iz stavka 2. ovog članka ovlašćuje se Upravni odjel za financije i gospodarstvo.

Članak 18.

U okviru svojeg djelokruga i ovlasti, čelnici upravnih tijela odgovorni su za provedbu Odluke o izvršavanju Proračuna, kako za naplatu i ubiranje prihoda iz svoje nadležnosti, tako i za izvršavanje svih izdataka sukladno namjenama i svotama utvrđenim u pojedinim razdjelima posebnog dijela Proračuna.

Članak 19.

(1) Proračunski korisnici - ustanove čiji je osnivač Grad Buzet, te ostali korisnici kojima su sredstva osigurana u posebnom dijelu Proračuna po izradi godišnjih i polugodišnjih obračuna obvezni su ih u roku od mjesec dana dostaviti Gradonačelniku Grada Buzeta.

(2) U slučaju neizvršavanja obveze iz prethodnog stavka obustavit će im se isplata dotacije.

Članak 20.

Ova Odluka stupa na snagu 1. siječnja 2011. godine, a objavit će se u „Službenim novinama Grada Buzeta“.

KLASA: 021-05/10-01/99  
URBROJ: 2106/01-01-10-1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.

---

Na temelju članaka 2. i 49. Zakona o predškolskom odgoju i naobrazbi („Narodne novine“, broj 10/97. i 107/07.), te članka 19. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“ broj 4/09.), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

**PROGRAM  
javnih potreba u predškolskom odgoju i naobrazbi te skrbi o djeci predškolske  
dobi Grada Buzeta za 2011. godinu**

Članak 1.

Programom javnih potreba u predškolskom odgoju i naobrazbi te skrbi o djeci predškolske dobi Grada Buzeta za 2011. godinu (dalje u tekstu: Program javnih potreba) utvrđuju se oblik, opseg i način zadovoljavanja javnih potreba u djelatnosti predškolskog odgoja i naobrazbe te skrbi o djeci predškolske dobi Grada Buzeta (dalje u tekstu: predškolski odgoj), te obujam i način financiranja ovih potreba u 2011. godini iz sredstava gradskog proračuna, koji se ostvaruju putem:

- redovitog programa njege, odgoja, naobrazbe, zdravstvene zaštite, prehrane i socijalne skrbi u dječjem vrtiću,

- programa predškole, te
- drugih programa važnih za razvoj predškolskog odgoja u Gradu Buzetu i specifičnih oblika zaštite djece od rođenja do polaska u osnovnu školu.

## I. ORGANIZIRANI OBLIK ODGOJNO-OBRAZOVNOG RADA S DJECOM PREDŠKOLSKE DOBI

### Članak 2.

Organizirani oblik odgojno-obrazovnog rada s djecom predškolske dobi ostvarivat će se u Dječjem vrtiću „Grdelin“ Buzet (dalje: Dječji vrtić), i to kroz:

- redoviti cjelodnevni (10-satni) program, te
- program predškole.

### Članak 3.

(1) Redoviti cjelodnevni (10-satni) program u petodnevnom radnom tjednu ostvarivat će se u 9 odgojno-obrazovnih skupina.

(2) Planirani opseg programa Dječjeg vrtića ostvarivat će ukupno 27 djelatnika.

(3) Način ostvarivanja programa i njegova kvaliteta sukladni su propisanim normativima djelatnosti. Usklađivanje s odredbama novog Državnog pedagoškog standarda predškolskog odgoja i naobrazbe provodit će se postupno sukladno propisanim koeficijentima izvodljivosti pedagoških standarda.

### Članak 4.

Financiranje planiranog opsega programa Dječjeg vrtića osigurava se iz:

1. Proračuna Grada - plaće s obvezama za 27 djelatnika i ostale naknade u 100%-tnom iznosu što ukupno iznosi 3.014.235,98 kn.
2. sudjelovanja roditelja u cijeni programa za troškove prehrane, materijalne troškove, nabavu opreme i didaktičkih sredstava, troškove održavanja objekata i opreme, te ostale troškove.

### Članak 5.

Troškovi koje podmiruju roditelji iz članka 4. točka 2. utvrđuju se godišnjim programom i planom troškova Dječjeg vrtića, u skladu s cijenom prehrambenih artikala i ostalih planiranih troškova i naplaćuju od roditelja, mjesečno, na temelju sklopljenih ugovora.

### Članak 6.

Dječji vrtić, pored redovnog programa organizira i program predškole („Malu školu“) kao pripremu predškolske djece za upis u I. razred osnovne škole. Program se planira provoditi u jednoj grupi u ukupnom trajanju oko 150 sati i to u drugom dijelu pedagoške godine u razdoblju od ožujka 2011. do lipnja 2011. godine. Za uredski materijal za malu školu i ostali didaktički materijal osigurava se ukupno 12.000,00 kn.

### Članak 7.

Dječji vrtić može pored utvrđenih programa organizirati dodatne programe kojima se zadovoljavaju potrebe i interesi djece i roditelja, a sredstva osiguravaju korisnici programa.

### Članak 8.

(1) Grad Buzet sufinancirat će boravak djece s područja Grada Buzeta u Dječjem vrtiću „Olga Ban“ Pazin, Područni vrtić u Lupoglavu tijekom 2011. godine za što se osiguravaju sredstva u ukupnom iznosu od 40.500,00 kuna.

(2) Realizacija ovog programa regulirat će se sporazumom o sufinanciranju između Općine Lupoglav i Grada Buzeta.

### Članak 9.

Dječjem vrtiću se za ostale usluge koje se odnose na troškove obavljanja poslova zaštite na radu u vrtiću osiguravaju sredstva u iznosu od 14.100,00 kuna.

## II. OSTALI PROGRAMI

### Članak 10.

Za aktivnosti Društva „Naša djeca“ Buzet osiguravaju se sredstva u iznosu od 45.120,00 kn.



### III. KAPITALNE DONACIJE

#### Članak 11.

Za investicijsko ulaganje u Dječjem vrtiću u proračunu je osigurana kapitalna potpora u iznosu od 100.000,00 kuna.

#### Članak 12.

Provedbu Programa javnih potreba i namjensko korištenje sredstava prati Upravni odjel za samoupravu, upravu i društvene djelatnosti Grada Buzeta te na temelju dokumentacije o izvršenim programima podnosi izvješće Gradonačelniku Grada Buzeta.

#### Članak 13.

Ovaj Program javnih potreba stupa na snagu 1. siječnja 2011. godine, a objavljuje se u „Službenim novinama Grada Buzeta“.

KLASA: 021-05/10-01/90  
URBROJ: 2106/01-01-10-1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.

---

Na temelju članka 143. Zakona o odgoju i obrazovanju u osnovnoj i srednjoj školi („Narodne novine“, broj 87/08. i 86/09.), te članka 19. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“, broj 4/09.), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

### **PROGRAM javnih potreba u školstvu Grada Buzeta za 2011. godinu**

#### Članak 1.

Programom javnih potreba na području školstva utvrđuju se aktivnosti od značaja za Grad Buzet, koje se ostvaruju putem:

- odgojno-obrazovnih programa i projekata kojima se obogaćuje i nadopunjuje redovni nastavni plan i program u školama na području Grada,
- pomoći u osiguravanju sredstava za rad škola,
- stipendiranja učenika i studenata,
- subvencioniranja prijevoza i smještaja učenika srednjih škola
- podržavanja rada studentskih klubova.

#### Članak 2.

Na temelju utvrđenih potreba, a u okviru financijskih mogućnosti utvrđuju se sljedeći programi od posebnog značaja za Grad Buzet:

R. br.	Aktivnost	Iznos
1.	Boravak djece Quattro Castella - Buzet	75.000,00
2.	Mala glagoljska akademija „Juri Žakan“ Roč	31.725,00
3.	Sufinanciranje produženog boravka u Osnovnoj školi Buzet	347.000,00
4.	Sudjelovanje u financiranju za obnavljanje/utvrđivanje statusa Eko škole Osnovne škole Buzet	4.000,00
5.	Sudjelovanje u financiranju za obnavljanje/utvrđivanje statusa Eko škole Srednje škole Buzet	4.000,00
6.	Sufinanciranje materijalnih troškova za Osnovnu školu Buzet	51.000,00
7.	Sufinanciranje materijalnih troškova za Srednju školu Buzet	23.700,00
8.	Stipendiranje učenika srednjih škola i studenata	850.000,00
9.	Subvencioniranje prijevoza i smještaja učenika srednjih škola	267.000,00

10.	Sudjelovanje u financiranju Kluba studenata „Istarski klub“ Rijeka	4.700,00
11.	Sudjelovanje u financiranju Kluba studenata Istre „Mate Balota“ Zagreb	2.820,00
	UKUPNO	1.660.945,00

## Članak 3.

Sredstva za ostvarenje programa iz članka 2. ovih Programa osiguravaju se:

1. za programe iz točke 1., 4., 5. i 8. iz gradskog proračuna - u cijelosti;
2. za programe iz točke 2., 3., 6., 7., te 9. - 11. djelomično iz gradskog proračuna, uz sudjelovanje ostalih subjekata u financiranju.

## Članak 4.

Sredstvima za ostvarenje ovog programa, koja osigurava gradski proračun, raspolaže Upravni odjel za samoupravu, upravu i društvene djelatnosti Grada Buzeta, koji nositeljima programa raspoređuje sredstva na temelju dokumentacije o izvršenom programu ili drugih odgovarajućih dokumenata, te podnosi Izvješće o ostvarenju programa Gradonačelniku Grada Buzeta.

## Članak 5.

Program stupa na snagu 1. siječnja 2011. godine, a objavljuje se u „Službenim novinama Grada Buzeta“.

KLASA: 021-05/10-01/91  
URBROJ: 2106/01-01-10-1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.

Na temelju članka 74. Zakona o športu („Narodne novine“, broj 71/06.) te članka 19. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“, broj 4/09.), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

## PROGRAM javnih potreba u sportu Grada Buzeta za 2011. godinu

## Članak 1.

Programom javnih potreba u sportu utvrđuju se aktivnosti, poslovi i djelatnosti od značaja za Grad, a u svezi s:

- poticanjem i promicanjem sporta, osobito sporta djece, mladeži i osoba s invaliditetom
- djelovanjem Zajednice sportskih udruga Grada Buzeta (dalje: Zajednica),
- osiguravanjem prostornih i drugih uvjeta za rad sportskih klubova i
- poticanjem sportsko-rekreacijskih aktivnosti građana uopće.

## Članak 2.

Zajednici sportskih udruga osiguravaju se sredstva za:

R. br.	Aktivnost	Iznos
1.	dotacije sportskim klubovima koji su članovi Zajednice	1.025.892,50
2.	sufinanciranje Zajednice - troškove osoblja	126.900,00
3.	sufinanciranje Zajednice - ostale aktivnosti	32.406,50

## Članak 3.

Za sufinanciranje udruga i klubova koji nisu članovi Zajednice, a provode aktivnosti na poticanju i promicanju sporta kroz svoje redovne programe osiguravaju se sredstva u sljedećem iznosu:

R. br.	Aktivnost	Iznos
1.	Kinološka udruga Buzet	1.880,00
2.	Hrvatsko planinarsko društvo „Planik“ Umag	2.820,00

3.	Sportsko društvo paraplegičara Pula	940,00
4.	Športski školski klub - Srednja škola Buzet	4.700,00
5.	Športski školski klub - Osnovna škola Buzet	9.400,00
	UKUPNO	19.740,00

## Članak 4.

Za provođenje posebnih sportskih programa i manifestacija osiguravaju se i sredstva kojima se sufinanciraju:

R. br.	Aktivnost	Iznos
1.	ostale sportske manifestacije	90.000,00
2.	Rukometni klub Buzet - troškovi natjecanja u Premijer hrvatskoj rukometnoj ligi	169.200,00
3.	troškovi organizacije europskog prvenstva brdskih auto utrka „30. Buzetski dani“	159.800,00

## Članak 5.

S ciljem osiguravanja prostornih uvjeta za rad sportskih klubova osiguravaju se sredstva za sufinanciranje materijalnih troškova sportskih dvorana i to:

R. br.	Aktivnost	Iznos
1.	materijalnih troškova i opreme sportske dvorane	56.400,00
2.	materijalnih troškova za boćarsku dvoranu Kozari	30.000,00

## Članak 6.

Sredstva za realizaciju navedenih programa iz članka 2. - 5. osiguravaju se u Proračunu Grada u svrhu sufinanciranja programa pojedinih subjekata.

## Članak 7.

(1) Zaključke o raspodjeli sredstava iz članka 4. točke 1. ovog Programa donosi Povjerenstvo koje imenuje gradonačelnik.

(2) Sredstvima za ostvarivanje ovog Programa koja se osiguravaju u gradskom proračunu, raspolaže Upravni odjel za samoupravu, upravu i društvene djelatnosti Grada Buzeta, koji nositeljima programa raspoređuje sredstva na temelju dokumentacije o izvršenom programu ili na drugi odgovarajući način, prati njihovo namjensko korištenje i Gradonačelniku Grada Buzeta podnosi izvješće o ostvarivanju programa.

## Članak 8.

Program stupa na snagu 1. siječnja 2011. godine, a objavljuje se u „Službenim novinama Grada Buzeta“.

KLASA: 021-05/10-01/93  
URBROJ: 2106/01-01-10-1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.

---

Na temelju članka 1. i 9a. Zakona o financiranju javnih potreba u kulturi („Narodne novine“, broj 47/90., 27/93. i 38/09.), članka 5. Odluke o pravima i obvezama spram Pučkog otvorenog učilišta „Augustin Vivoda“ Buzet („Službene novine Grada Buzeta“, broj 4/94., 1/03. i 9/10.), te članka 19. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“, broj 4/09.), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

## PROGRAM javnih potreba u kulturi Grada Buzeta za 2011. godinu

### Članak 1.

Programom javnih potreba u kulturi utvrđuju se aktivnosti od značaja za Grad Buzet, koje ostvaruju:

- Pučko otvoreno učilište „Augustin Vivoda“ Buzet,
- Glazbeno društvo „Sokol“ Buzet,
- ŽKUD „Renato Pernić“ Roč,
- Katedra Čakavskog sabora Buzet,
- Katedra Čakavskog sabora Roč,
- Likovna radionica Buzet,
- Odbor za revitalizaciju povijesnih jezgri i zaštitu spomenika kulture,
- Udruga Mali veliki mikrofon,
- Udruga „Klapa Boškarin“ Hum,
- Udruga za promicanje kreativne kulture življenja „Kaleido“
- Državni arhiv Pazin, te
- Buzetski pučki teatar.

### Članak 2.

(1) Temeljem utvrđenih potreba, a u okviru financijskih mogućnosti, utvrđuju se sljedeći programi i njihovi nositelji za realizaciju kulturnih aktivnosti Grada Buzeta:

Br.	Aktivnost/nositelj	Iznos
1.	Pučko otvoreno učilište „Augustin Vivoda“ Buzet - za ostvarivanje programa u okviru redovne djelatnosti: - plaće s obvezama za 5 djelatnika, te ostale naknade (630.249,61) - ostale usluge (zaštita na radu) (14.100,00) - nabavku knjižne građe (30.000,00) - materijalne rashode za održavanje zgrade (28.200,00)	702.549,61
2.	Kulturno-umjetnički amaterizam: GD „Sokol“ Buzet (81.780,00); ŽKUD „Renato Pernić“ Roč (81.780,00)	163.560,00
3.	Katedre Čakavskog sabora: Buzet (20.680,00) i Roč (20.680,00)	41.360,00
4.	Likovna radionica Buzet	940,00
5.	Udruga Mali-veliki mikrofon	11.280,00
6.	Udruga „Klapa Boškarin“ Hum	3.760,00
7.	Buzetski pučki teatar	11.280,00
8.	Udruga za promicanje kreativne kulture življenja „Kaleido“	1.880,00
9.	Zaštita spomenika kulture i spomenika NOR-a na području Grada Buzeta: - putem Odbora za revitalizaciju povijesnih jezgri i zaštitu spomenika kulture (315.000,00) - sanacija krovišta Župne crkve u Sovinjaku (50.000,00)	365.000,00
10.	Održavanje kulturnih manifestacija i ostali projekti u dogovoru s organizatorima ili nositeljima pojedinih programa, a na temelju zaključka Gradonačelnika, kao financiranje ili sufinanciranje pojedinih aktivnosti	250.000,00
11.	Sufinanciranje tiskanja Buzetskog zbornika	12.500,00
12.	Državni arhiv Pazin	11.280,00
	<b>UKUPNO</b>	<b>1.575.389,61</b>

(2) Program rada Pučkog otvorenog učilišta „Augustin Vivoda“ Buzet (stavak 1. točka 1. ovog članka) tijekom 2011. godine uključuje:

- bibliotečno-informacijsku djelatnost,
- muzejsko-galerijsku djelatnost,
- glazbeno-scensku djelatnost,
- odgojno-obrazovnu djelatnost, te
- posebne programe i kulturne manifestacije.

Članak 3.

Sredstva za ostvarenje programa iz članka 2. osiguravaju se:

1. stavak 1. točka 1. podtočka 1. - u punom iznosu iz gradskog proračuna
2. stavak 1. točka 1. podtočke 2. - 4. - djelomično iz gradskog proračuna,
3. stavak 1. točke 2. - 12. - djelomično iz gradskog proračuna, uz sudjelovanje ostalih subjekata u financiranju.

Članak 4.

Sredstvima za ostvarenje ovog programa koja su osigurana u gradskom proračunu, raspolaže Upravni odjel za samoupravu, upravu i društvene djelatnosti Grada Buzeta koji obavlja raspored nositeljima na temelju dokumentacije o izvršenom programu ili drugih odgovarajućih dokumenata, te podnosi izvješće o ostvarenju Programa Gradonačelniku Grada Buzeta.

Članak 5.

Program stupa na snagu 1. siječnja 2011. godine, a objavljuje se u „Službenim novinama Grada Buzeta“.

KLASA: 021-05/10-01/92  
URBROJ: 2106/01-01-10-1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.

---

Na temelju odredbe članka 7. Zakona o socijalnoj skrbi („Narodne novine“, broj 73/97., 27/01., 59/01., 82/01., 103/03., 44/06. i 79/07.), Pravilnika o sadržaju i načinu vođenja evidencije i dokumentacije te načinu i rokovima o ostvarivanju prava na pomoć za podmirenje troškova stanovanja i drugim pravima iz socijalne skrbi utvrđenim općim aktima jedinica lokalne samouprave o ostvarivanju prava za podmirenje troškova grijeva („Službene novine Istarske županije“, broj 12/01.), Odluke o socijalnoj skrbi („Službene novine Grada Buzeta“, broj 8/07. i 1/08.) te članka 19. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“, broj 4/09.), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

**PROGRAM**  
**javnih potreba u socijalnoj skrbi Grada Buzeta za 2011. godinu**

Članak 1.

Ovim programom utvrđuju se oblici, opseg i način zadovoljavanja javnih potreba u socijalnoj skrbi Grada Buzeta tijekom 2011. godine te aktivnosti u području zdravstvene zaštite građana a koje su od značaja za Grad Buzet, za što se sredstva osiguravaju u gradskom proračunu i kod drugih subjekata.

Članak 2.

Za zadovoljavanje javnih potreba u socijalnoj skrbi u gradskom proračunu osiguravaju se sredstva namijenjena sljedećim programima:

R. br.	Aktivnost	Iznos
1.	pomoć za novorođenu djecu	170.000,00
2.	ostale socijalne potrebe	544.600,00
3.	sufinanciranje nabavke udžbenika za učenike Osnovne škole	75.000,00
4.	zaštita boraca i vojnih invalida	94.600,00

Članak 3.

Ostale potrebe iz članka 1. ovog Programa zadovoljavaju se putem institucionalnih oblika skrbi te podržavanjem programa i projekata izvaninstitucionalnih oblika skrbi.

**I. INSTITUCIONALNI OBLICI SKRBI**

## Članak 4.

(1) Institucionalni oblik socijalne skrbi na području Grada Buzeta provodit će se putem programa Doma za starije i nemoćne osobe Buzet.

(2) Na temelju utvrđenih potreba, a u okviru financijskih mogućnosti, podržat će se programi institucionalnih oblika socijalne skrbi koji ne djeluju na području Grada Buzeta a čiji su korisnici djeca s područja Grada Buzeta i to:

- Dom za djecu, mladež i odrasle osobe s cerebralnom paralizom i drugim posebnim potrebama Pula (Dnevni centar za rehabilitaciju Veruda - Pula), te
- Centar „Liče Faraguna“ Labin.

## Članak 5.

Za ostvarivanje programa u okviru redovne djelatnosti Doma za starije i nemoćne osobe Buzet osiguravaju se sredstva za:

R. br.	Aktivnost	Iznos
1.	rashode za zaposlene	1.018.240,00
2.	zakup poslovnog prostora	200.000,00
3.	sufinanciranje troškova dostave toplog obroka	7.000,00
	<b>UKUPNO</b>	<b>1.225.240,00</b>

## Članak 6.

Tekuće donacije osiguravaju se za:

R. br.	Nositelj	Iznos
1.	Dom za djecu, mladež i odrasle osobe s cerebralnom paralizom i drugim posebnim potrebama Pula (Dnevni centar za rehabilitaciju Veruda - Pula)	36.937,50
2.	Centar „Liče Faraguna“ Labin	4.925,00
	<b>UKUPNO</b>	<b>41.862,50</b>

**II. IZVANINSTITUCIONALNI OBLICI SKRBI**

## Članak 7.

(1) Izvaninstitucionalni oblici skrbi na području Grada Buzeta provode se putem posebnog programa dnevnog boravka i pomoći u kući starijim osobama te kroz redovne aktivnosti društava i socijalno-humanitarnih udruga.

(2) Za ostvarivanje Programa dnevnog boravka i pomoći u kući starijim osobama sredstva se osiguravaju sljedećim sufinanciranjem:

R. br.	Nositelj	Iznos
1.	Ministarstvo obitelji, branitelja i međugeneracijske solidarnosti	535.500,00
2.	Grad Buzet	532.687,32
3.	Općina Lanišće	65.000,00
	<b>UKUPNO</b>	<b>1.133.187,32</b>

(3) Ukupni rashodi poslovanja za Program „Dnevni boravak i pomoć u kući starijim osobama“ odnose se na:

R. br.	Aktivnost	Iznos
1.	Rashode za zaposlene	809.437,78
2.	Materijalne rashodi	323.249,54
	<b>UKUPNO</b>	<b>1.132.687,32</b>

## Članak 8.

Tekuće donacije osiguravaju se za:

R. br.	Nositelj	Iznos
1.	Hrvatski crveni križ, gradsko društvo Buzet	128.000,00
2.	Župni caritas Buzet	6.580,00
3.	Župni caritas Roč	2.350,00
4.	Udruga slijepih Istarske županije Pula	4.925,00

5.	Društvo multiple skleroze Istarske županije Pula	4.432,50
6.	Društvo distrofičara Istre Pula	5.910,00
7.	Udruga gluhih i nagluhih Istarske županije Pula	4.432,50
8.	Udruga za pomoć osobama s mentalnom retardacijom Istarske županije Pula	9.850,00
9.	Društvo tjelesnih invalida Buzet	5.910,00
10.	Dijabetička udruga Istarske županije, podružnica Buzet	4.925,00
11.	Klub liječenih alkoholičara Buzet	4.925,00
	UKUPNO	182.240,00

## Članak 9.

U sklopu zdravstvene brige o građanima osiguravaju se sredstva za:

R. br.	Aktivnost	Iznos
1.	sklonište i prihvatilište za žrtve obiteljskog nasilja „Sigurna kuća Istra“	18.330,00
2.	sufinanciranje projekata iz Mreže zdravih gradova	60.000,00
3.	sufinanciranje hitne medicinske pomoći	200.000,00
4.	sufinanciranje dolazaka specijalista	70.000,00
5.	privatna praksa Kružić u ambulanti Roč	6.580,00
6.	sufinanciranje privatne prakse fizikalne terapije i rehabilitacije te zdravstvene njege	35.720,00
7.	sufinanciranje logopeda	59.000,00
	UKUPNO	449.630,00

## Članak 10.

Sredstva za ostvarenje programa iz članka 2. ovog Programa osiguravaju se u cijelosti iz gradskog proračuna, dok se sredstva za programe iz članka 5.- 9. osiguravaju djelomično iz gradskog proračuna, uz sudjelovanje ostalih subjekata u okviru Grada, Istarske županije i Republike Hrvatske.

## Članak 11.

Sredstvima za ostvarenje ovog Programa, koja su osigurana u gradskom proračunu, raspolaže Upravni odjel za samoupravu, upravu i društvene djelatnosti Grada Buzeta, koji nositeljima programa raspoređuje sredstva na temelju dokumentacije o izvršenom programu ili drugih odgovarajućih dokumenata, te Gradonačelniku Grada Buzeta podnosi izvješće o ostvarenju Programa.

## Članak 12.

Program stupa na snagu 1. siječnja 2011. godine, a objavljuje se u „Službenim novinama Grada Buzeta“.

KLASA: 021-05/10-01/94  
URBROJ: 2106/01-01-10-1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.

Na temelju članka 2. Zakona o sustavu provedbe programa Europske unije i sustavu provedbe projekata financiranih iz sredstava zajmova i darovnica iz ostalih inozemnih izvora („Narodne novine“, broj 58/06.), članka 9. IPA Ugovora o sufinanciranju (broj SI-HR-1-1-007.), te članka 19. i 90. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“ broj 4/09.), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

**PROGRAM**  
**projekta „REVITAS“ za 2011. godinu**

Članak 1.

Ovim programom utvrđuju se oblici, opseg i način provođenja projekta Revitalizacije istarskog zaleđa i turizma u istarskom zaleđu (dalje: REVITAS), u sklopu Programa prekogranične suradnje IPA CBC Slovenija Hrvatska 2007.-2013., na području Grada Buzeta u 2011. godini.

Članak 2.

(1) Grad Buzet projekt REVITAS provodi u suradnji s glavnim projektnim partnerom Mjesnom općinom Koper, te ostalim projektnim partnerima: Istarskom županijom, Turističkom zajednicom Istarske županije, Gradom Porečom, Gradom Vodnjanom, Općinom Svetvinčenat, Obćinom Izola i Obćinom Piran, te Zavodom za zaštitu kulturne baštine Slovenije.

(2) Ukupno trajanje projekta je 30 mjeseci.

Članak 3.

(1) Ciljevi projekta REVITAS su zaustavljanje propadanja istarske unutrašnjosti uz očuvanje kulturne baštine, te promicanje razvojnih i turističkih integralnih proizvoda, oblikovanje prekogranične turističke destinacije uz promicanje održivog razvoja turizma u ruralnim područjima čiji temelji izrastaju iz kulturnog i prirodnog bogatstva tog područja.

(2) Programom projekta REVITAS predviđeno je otvaranje info punkta u starogradskoj jezgri Buzeta sa specifičnim ciljem revitalizacije i adaptacije u svrhu ponude i promocije Grada Buzeta za potrebe modernog turizma i integracije lokalnog stanovništva u edukacije i manifestacije.

Članak 4.

(1) Za provedbu projekta REVITAS u Proračunu Grada Buzeta za 2011. godinu osigurana su sredstva u sveukupnom iznosu od 157.989,00 kuna.

(2) Sredstva za provedbu projekta REVITAS na području Grada Buzeta u 2011. godini osigurana su sljedećim sufinanciranjem:

- udio IPA sredstava - 85% ukupne vrijednosti,
- Grad Buzet - 15% ukupne vrijednosti.

Članak 5.

Sredstva iz članka 4. ovog Programa raspoređuju se kako slijedi:

	Opis - namjena	iznos sredstava - ukupno
1.	rashodi za zaposlene	157.989,00
2.	investicija	0,00
3.	informatička oprema i namještaj	0,00
	UKUPNO	157.989,00

Članak 6.

Financijskim sredstvima navedenog projekta raspolaže Upravni odjel za samoupravu, upravu i društvene djelatnosti Grada Buzeta u suradnji s Upravnim odjelom za financije i gospodarstvo, te obavlja raspored sredstava na temelju dokumentacije o izvršenom programu, prati njihovo namjensko korištenje i podnosi izvješće o ostvarenju Programa Gradonačelniku Grada Buzeta.

Članak 7.

Ostale odrednice programa definirane su Odlukom o izboru prijave i odobrenju iznosa IPA sredstava, Zapisnikom o ispunjavanju uvjeta, te Odobrenim prijavnim obrascem s dopunama A i B.

Članak 8.

Program stupa na snagu 1. siječnja 2011. godine, a objavljuje se u „Službenim novinama Grada Buzeta“.

KLASA: 021-05/10-01/95  
URBROJ: 2106/01-01-10-1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.



Na temelju odredbe članka 30. Zakona o komunalnom gospodarstvu („Narodne novine“, broj 36/95., 70/97., 128/99., 57/00., 129/00., 59/01., 26/03. - pročišćeni tekst, 82/04., 178/04., 38/09. i 79/09.), te članka 19. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“, broj 4/09.), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

## PROGRAM gradnje objekata i uređaja komunalne infrastrukture za 2011. godinu

### Članak 1.

Ovim Programom utvrđuju se opis poslova koje se planira izvršiti u proračunskoj 2011. godine na području Grada Buzeta u području gradnje objekata i uređaja komunalne infrastrukture, procjena troškova realizacije tih poslova, te iskaz financijskih sredstava potrebnih za ostvarenje programa s naznakom izvora financiranja.

### Članak 2.

Izvori sredstava za financiranje planiranih poslova su:

1. komunalni doprinos,
2. cijena komunalne usluge,
3. naknade za priključenje,
4. naknade za koncesiju,
5. ostala sredstva iz gradskog proračuna, te
6. drugi izvori utvrđeni posebnim zakonom.

### Članak 3.

## PROGRAM GRADNJE OBJEKATA I UREĐAJA KOMUNALNE INFRASTRUKTURE ZA 2011. GODINU

### I - IZGRADNJA JAVNE RASVJETE

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	<b>Izgradnja javne rasvjete</b> - izgradnja javne rasvjete Sjeverne ulice - II. faza - izgradnja dekorativne javne rasvjete središnjeg spomenika NOB-a	<b>86.000</b> 44.000 42.000	- iz proračuna - komunalni doprinos - I. zona: JR Sjeverne ulice 30.000, JR spomenika NOB 30.000
2.	<b>Ugradnja štedne javne rasvjete</b>	<b>41.000</b>	- iz proračuna
	<b>UKUPNO</b>	<b>127.000</b>	

### II - IZGRADNJA (UREĐENJE) GRADSKIH ULICA I ASFALTIRANJE NERAZVRSTANIH CESTA, IZGRADNJA NOGOSTUPA I OBORINSKE ODVODNJE I UREĐENJE JAVNIH POVRŠINA

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	<b>Asfaltiranje, rekonstrukcija i odvodnja oborinskih voda nerazvrstanih cesta i javnih površina</b> - odvojni naselja Bršćak i Čiritež - nastavak prometnice Franečići - Griža (do rubnih stambenih objekata) - Sv. Martin - Majcani, prilazni put u naselju Sv. Martin - prilazni put Štrped - Sv. Duh - prilazni put u naselju Mali Mlun - prilazni putovi u naseljima Beneži, Pigini i Valari - prilazni put u naselju Račićki Brijeg - odvojak Vidaci - okretište Kosoriga - sanacije Kajini, Črnici, Škuljari, Brgad, Strana, Jagodići, Valari i Krti	<b>750.000</b>	- iz proračuna - komunalni doprinos - I. zona: Franečići - Griža 30.000 - komunalni doprinos - II. zona: Bršćak 10.000 Sv. Martin - Majcani 20.000 Štrped - Sv. Duh 20.000 Mali Mlun 10.000 Račićki Brijeg 10.000 Vidaci 10.000
2.	<b>Uređenje naselja</b> - ormarići za struju na javnoj površini (društveni dom Mlini, Šterna, Sv. Juraj) - izgradnja dječjeg igrališta Veli Mlun - opremanje dječjeg igrališta Kajini - ograda igrališta Barušići - uređenje bočališta Sovinjak - ostali zahvati uređenja	<b>284.000</b> 100.000 60.000 30.000 24.000 40.000 30.000	- iz proračuna - komunalni doprinos - II. zona: igralište Veli Mlun 30.000 igralište Barušići 20.000 bočalište Sovinjak 20.000

3.	Izgradnja križanja i sabirne prometnice naselja Sjeverna zona II. faza	700.000	- iz proračuna - komunalni doprinos - I. zona: Sjeverna ulica 50.000
4.	Nabava i montaža autobusnih čekaonica - Peničići, Donji Kontići	66.000	- iz proračuna - komunalni doprinos - II. zona: Peničići 10.000, Donji Kontići 10.000
5.	Uređenje parkirališta u naselju Hum	180.000	- iz proračuna
6.	Uređenje Trga Matka Laginje	150.000	- iz proračuna
7.	Uređenje rukometnog igrališta u Sv. Ivanu	150.000	- iz proračuna - komunalni doprinos - II. zona - igralište Sv. Ivan 60.000
8.	Uređenje parka uz osnovnu školu	85.000	- iz proračuna - komunalni doprinos - I. zona - park uz osnovnu školu 30.000
<b>UKUPNO</b>		<b>2.365.000</b>	

## III - IZGRADNJA OBJEKATA I UREĐAJA ZA ODVODNJU I PROČIŠĆAVANJE OTPADNIH VODA

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	Izgradnja kanalizacije - dionica Brižac - Sv. Ivan - dionica kolektor - Most - Cimos - izgradnja i rekonstrukcija kanalizacije Starog grada	2.450.000	- dionica Brižac - Sv. Ivan: proračun Grada Buzeta 520.000, namjenska sredstva 80.000 - dionica kolektor - Most - Cimos: proračun Grada Buzeta 500.000, Hrvatske vode 500.000, državni proračun 250.000, županijski proračun 250.000, - kanalizacija Stari grad: proračun Grada Buzeta
2.	Izrada projektne dokumentacije, IPP i izgradnja primarnog sustava - rješavanje IPP i izgradnja kanalizacijskog odvojka Franečići-jug (Vivoda - Petrušić)	85.000	- iz proračuna
3.	Ispitivanje vodonepropusnosti kanalizacijskog sustava	150.000	- iz proračuna
<b>UKUPNO</b>		<b>2.685.000</b>	

IV - IZGRADNJA OBJEKATA I UREĐAJA, NABAVA OPREME ZA ODLAGANJE KOMUNALNOG OTPADA  
ODRŽAVANJE JAVNIH POVRŠINA I ČIŠĆENJE ZELENIH POVRŠINA

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	Sanacija s proširenjem odlagališta Griža i nabava dugotrajne imovine za gospodarenje otpadom	800.000	- namjenska sredstva naknade za sanaciju odlagališta
<b>UKUPNO</b>		<b>800.000</b>	

## V - IZGRADNJA OBJEKATA I UREĐAJA ZA OPSKRBU PITKOM VODOM

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	Izgradnja vodovodnih ogranaka mreže Buzet u 2011. godini - izgradnja odvojaka mreže Buzet	200.000	- namjenska sredstva naknade za priključak
<b>UKUPNO</b>		<b>200.000</b>	

## VI - OTKUP ZEMLJIŠTA I IZRADA PROJEKTNE DOKUMENTACIJE

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	Otkup zemljišta i zgrada - igralište Sv. Martin - ostalo zemljište za planirane investicije	350.000 270.000 80.000	- iz proračuna - komunalni doprinos - II. zona: igralište Sv. Martin 50.000
2.	Izrada registra nekretnina, tehničke i prostorno - planske dokumentacije - ostala tehnička dokumentacija - rješavanje nekretnina u gradskom vlasništvu	535.000 450.000 85.000	- iz proračuna
<b>UKUPNO:</b>		<b>885.000</b>	

## Članak 4.

Ovaj Program stupa na snagu 1. siječnja 2011. godine, a objavit će se u „Službenim novinama Grada Buzeta“.

KLASA: 021-05/10-01/96  
URBROJ: 2106/01-01-10-1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.

Na temelju članka 28. Zakona o komunalnom gospodarstvu („Narodne novine“, br. 26/03. - pročišćeni tekst, 82/04., 178/04., 38/09. i 79/09.), te članka 19. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“, broj 4/09.), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

## PROGRAM održavanja objekata i uređaja komunalne infrastrukture za 2011. godinu

### Članak 1.

(1) Ovim Programom utvrđuju se poslovi održavanja komunalne infrastrukture koje se planira izvršiti u proračunskoj godini 2011. na području Grada Buzeta, procjena financijskih sredstava potrebnih za ostvarenje programa s naznakom izvora financiranja.

(2) Programom održavanja komunalne infrastrukture obuhvaćene su sljedeće komunalne djelatnosti:

1. održavanje i potrošnja javne rasvjete,
2. održavanje, dekoracija i obilježavanje naselja,
3. održavanje atmosferskih voda,
4. održavanje čistoće javnih površina,
5. održavanje javnih površina i čišćenje zelenih površina,
6. održavanje groblja i objekata groblja,
7. održavanje, sanacija i rekonstrukcija nerazvrstanih cesta, te
8. zbrinjavanje krupnog otpada.

### Članak 2.

## PROGRAM ODRŽAVANJA OBJEKATA I UREĐAJA KOMUNALNE INFRASTRUKTURE ZA 2011. GODINU

### I - ODRŽAVANJE I REKONSTRUKCIJA JAVNE RASVJETE I POTROŠNJA ENERGIJE

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	<b>Utrošena energija za javnu rasvjetu</b>	<b>650.000</b>	- komunalna naknada
2.	<b>Održavanje javne rasvjete (tekuće i interventno)</b>	<b>200.000</b>	- komunalna naknada
3.	<b>Rekonstrukcija javne rasvjete</b> <i>Rekonstrukcija s proširenjem javne rasvjete više naselja:</i> - ulica Sv. Jurja, popravak oštećene dekorativne rasvjete Starog grada; Pašutići; dekorativna rasvjeta parkirališta Hum, Buraj; Černehov brijeg; Cunj, Sv. Ivan (do zgrade društvenog doma); Sv. Martin - Majcani (podzemni dio uz asfaltni put), Mandaši; Čela, Sv. Donat; Abrami, Sv. Duh; Barušići, Medveja. <i>Rekonstrukcija i spuštanje podzemnog dijela postojeće javne rasvjete stare jezgre grada Buzeta</i>	<b>285.000</b> 200.000	- komunalna naknada
		85.000	
<b>UKUPNO</b>		<b>1.135.000</b>	

### II - ODRŽAVANJE I OBILJEŽAVANJE NASELJA

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	<b>Obilježavanje naselja, ulica, cesta i ostala prometne signalizacije</b> - svjetleća prometna signalizacija - ostala prometna i turistička signalizacija (horizontalna i vertikalna), oglasne ploče i naprave za smirivanje prometa	<b>85.000</b> 40.000 45.000	- komunalna naknada
2.	<b>Održavanje naselja:</b> - sanacija i nužna stabilizacija palače Versi u Starom gradu - održavanje i sanacija spomenika NOB-a - sanacija ograde iznad pruge (Erkovčići) - uređenje javne površine u Luskicima - sanacija zida s proširenjem ceste (Kosoriga) - ostali zahvati održavanja	<b>288.000</b> 85.000 81.000 30.000 22.000 40.000 30.000	- komunalna naknada
3.	<b>Deratizacija i dezinfekcija</b>	<b>20.000</b>	- komunalna naknada
4.	<b>Troškovi higijeničarskog servisa</b>	<b>30.000</b>	- komunalna naknada
<b>UKUPNO</b>		<b>423.000</b>	

### III - ODRŽAVANJE ATMOSFERSKIH VODA

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	<b>Redovito čišćenje odvodnih kanala</b>	<b>100.000</b>	- komunalna naknada

2.	Redovito čišćenje i pražnjenje kišnih preljeva	70.000	- komunalna naknada
	<b>UKUPNO</b>	<b>170.000</b>	

## IV - ODRŽAVANJE ČISTOĆE JAVNIH POVRŠINA, ZBRINJAVANJE KRUPNOG OTPADA I AUTOOLUPINA

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	Čišćenje trgova (Stari Grad, Fontana)	120.000	- komunalna naknada
2.	Čišćenje pješačkih zona	45.000	- komunalna naknada
3.	Čišćenje otvorenih odvodnih kanala	40.000	- komunalna naknada
4.	Čišćenje dječjih igrališta	80.000	- komunalna naknada
5.	Čišćenje javnih cesta	80.000	- komunalna naknada
6.	Čišćenje cesta koja prolaze kroz naselja	55.000	- komunalna naknada
7.	Čišćenje autobusnih čekaonica	40.000	- komunalna naknada
8.	Zbrinjavanje krupnog otpada i autooolupina	90.000	- komunalna naknada
9.	Najam i održavanje javnih kemijskih WC-a	30.000	- komunalna naknada
	<b>UKUPNO</b>	<b>580.000</b>	

## V - ODRŽAVANJE JAVNIH POVRŠINA I ČIŠĆENJE ZELENIH POVRŠINA

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	<b>Održavanje javnih površina i čišćenje zelenih površina:</b> - održavanje i nabava klupa, košarica, vaza i stupova - horizontalna signalizacija svih parkirališta i ostala signalizacija - održavanje postojeće opreme i površina dječjih igrališta i trim staze - košnja trave i zalijevanje - obrezivanje i sadnja stabala i živica - održavanje prometnih otoka i sustava navodnjavanja - dekoracija naselja	1.150.000 900.000 250.000	- komunalna naknada
2.	<b>Hortikulturno uređenje zelenih površina</b> - stručni konzalting oko održavanja prometnih otoka i nabavka zamjenjivog sadnog materijala (ljetnica), održavanje i nadogradnja sustava navodnjavanja	70.000	- komunalna naknada
	<b>UKUPNO</b>	<b>1.220.000</b>	

## VI - ODRŽAVANJE GROBLJA I OBJEKATA ZA GROBLJE

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	<b>Održavanje staza</b>	100.000	- komunalna naknada
2.	<b>Odvoz otpada</b>	130.000	- komunalna naknada
3.	<b>Košnja trave</b>	120.000	- komunalna naknada
4.	<b>Održavanje i sanacija objekata uz groblje (kapelica i mrtvačnica)</b> - tekuće održavanje postojećih groblja i objekata - održavanje novoizgrađenih kapelica Roč i Sovinjak, hortikulturno uređenje novoizgrađenog groblja Vrh	130.000 70.000 60.000	- komunalna naknada
5.	<b>Održavanje i sanacija zidova groblja</b>	170.000	- komunalna naknada
	<b>UKUPNO</b>	<b>650.000</b>	

## VII - ODRŽAVANJE, SANACIJA I REKONSTRUKCIJA NERAZVRSTANIH CESTA

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	<b>Sanacija i rekonstrukcija nerazvrstanih cesta</b> - sanacija nadvožnjaka za Stari grad iznad državne ceste	150.000	- komunalna naknada
2.	<b>Održavanje nerazvrstanih cesta:</b> - dobava materijala i razastiranje - čišćenje raslinja uz cestu - čišćenje odvodnih kanala - zimska služba posipanja - sanacije asfaltnog plašta (udarne rupe)	780.000 280.000 140.000 115.000 180.000 65.000	- komunalna naknada
	<b>UKUPNO</b>	<b>930.000</b>	

VIII - IZVRŠENJE NALOGA KOMUNALNOG REDARA, SANACIJA DIVLJIH ODLAGALIŠTA OTPADA I SUZBIJANJA AMBROZIJE

R. br.	Opis radova	Planirana sredstva	Izvori financiranja
1.	<b>Troškovi izvršenja rješenja komunalnog redara</b>	<b>5.000</b>	- komunalna naknada
2.	<b>Sanacija divljih odlagališta otpada i suzbijanje ambrozije</b>	<b>50.000</b>	- komunalna naknada
	<b>UKUPNO</b>	<b>55.000</b>	

Članak 3.

Ovaj Program stupa na snagu 1. siječnja 2011. godine, a objavit će se u „Službenim novinama Grada Buzeta“.

KLASA: 021-05/10-01/97  
URBROJ: 2106/01-01-10-1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.

Na temelju članka 11. točka 2. Zakona o poticanju razvoja malog gospodarstva („Narodne novine“, broj 29/02) i članka 19. Statuta Grada Buzeta („Službene novine Grada Buzeta“, broj 4/09), Gradsko vijeće Grada Buzeta je na sjednici održanoj 16. prosinca 2010. godine donijelo

**PROGRAM  
poticanja razvoja poduzetništva i poljoprivrede za 2011. godinu**

Članak 1.

Donošenjem Programa poticanja razvoja poduzetništva i poljoprivrede osigurava se osnovni preduvjet za poduzimanje i praćenje poduzetničkih aktivnosti u cilju poticanja gospodarskog rasta, razvoja i ostvarenja gospodarske politike Grada Buzeta te razvoja poljoprivrede i stočarstva.

Članak 2.

U mjere poticanja razvoja poduzetništva i poljoprivrede ubrajamo:

1. komunalno opremanje poduzetničkih i industrijskih zona odnosno izgradnja sustava odvodnje otpadnih voda,
2. sufinanciranje kamata na kredite za poduzetništvo odobrenih u prethodnim godinama,
3. financijska potpora nastupa Udruženja obrtnika i gospodarstvenika na sajmovima, sufinanciranje organizacije „Gastro okusi Bužeštine“ i sličnih manifestacija te promocije Grada Buzeta,
4. sufinanciranje rada Turističke zajednice:
  - sufinanciranje plaće zaposlenih,
  - financijska potpora za nastup na sajmovima,
  - sufinanciranje manifestacije „9. vikend tartufa 2011.“
5. nepovratne potpore za poduzetništvo:
  - sufinanciranje osnivanja novih obrta i trgovačkih društava,
  - financijska potpora za poduzetnike-inovatore,
  - financijska potpora za usvajanje ISO standarda i HASCCP,
  - financijska potpora za stjecanje certifikata za izvrsnost u upravljanju ljudskim resursima,
  - financijska potpora Udruženju obrtnika,
  - subvencioniranje aktivne politike zapošljavanja osoba na području Grada Buzeta,
  - sufinanciranje troškova informatičkog obrazovanja nezaposlenih osoba, te
  - sufinanciranje troškova polaganja ispita o stručnoj osposobljenosti i majstorskih ispita u obrtništvu.
6. subvencije u poljoprivredi, stočarstvu i ruralnom razvitku:
  - financijska potpora za nabavu sadnog materijala (vinove loze, maslina, lavande i voćki),
  - subvencije za proizvodnju mlijeka,
  - subvencije za proizvodnju meda,
  - subvencije za premije osiguranja biljne i stočarske proizvodnje, plastenika i staklenika,

- sufinanciranje troškova nadzora i sustava ocjenjivanja sukladnosti u ekološkoj proizvodnji,
  - sufinanciranje troškova umjetnog osjemenjivanja krava i junica,
  - subvencije za povećanje stočnog fonda,
  - sufinanciranje prijevoza mlijeka na području Grada Buzeta,
  - sufinanciranje troškova stručnog osposobljavanja za obiteljska poljoprivredna gospodarstva,
  - subvencije za promidžbu i marketinšku pripremu proizvoda,
  - subvencije za opremanje kušaonice sira, te
  - sufinanciranje kupnje i postavljanja mlijekomata.
7. sufinanciranje troškova za razvoj proizvodnje i proizvoda koji nose oznaku „izvornosti“, oznaku „zemljopisnog porijekla“, oznaku „izvorno hrvatsko“, oznaku „hrvatska kvaliteta“ i oznaku „eko proizvod“.
  8. sufinanciranje troškova izrade prijavne dokumentacije za razvojne programe Europske unije (IPARD i ostalo).
  9. provedba mjera iz Projekta ukupnog razvoja Grada Buzeta:
    - a) sufinanciranje troškova organizacije seminara i tečaja za obiteljska poljoprivredna gospodarstva te mogućnosti razvoja ruralnog turizma na području Grada Buzeta,
    - b) sufinanciranje troškova registracije seoskog turizma na poljoprivrednom gospodarstvu, te
    - c) održavanje seminara, predavanja i radionica za poduzetništvo.

#### Članak 3.

Korisnici poticajnih mjera iz članka 2. ovog Programa mogu biti obrti i trgovačka društva koji posluju na području Grada Buzeta te fizičke i pravne osobe koji su vlasnici, odnosno korisnici poljoprivrednog zemljišta ili gospodarskih objekata na području Grada Buzeta i upisani u Upisnik poljoprivrednih gospodarstava, s prebivalištem na području Grada Buzeta, poljoprivredna zadruga na području Grada Buzeta i Turistička zajednica Grada Buzeta.

#### Članak 4.

Za provedbu ovog Programa osiguravaju se sredstva iz gradskog proračuna, Proračuna Istarske županije, Ministarstva gospodarstva, rada i poduzetništva i Ministarstva regionalnog razvoja, šumarstva i vodnog gospodarstva.

#### Članak 5.

Sredstva za poticanje razvoja poduzetništva i poljoprivrede za 2011. godinu osiguravaju se u Proračunu Grada Buzeta za 2011. godinu u ukupnom iznosu od 2.521.460,00 kuna, a raspoređena su po upravnim tijelima:

##### a) Razdjel 1. - Ured Gradonačelnika:

Turistička zajednica Grada Buzeta	131.600,00
Turistička zajednica Grada Buzeta - organizacija info punktova	20.000,00
promocija Grada tartufa	115.620,00

##### b) Razdjel 3. - Upravni odjel za financije i gospodarstvo:

subvencije kamata bankama za kredite poduzetnika	300.000,00
subvencije poljoprivrednicima, obrtima i tvrtkama	350.000,00
subvencije premije osiguranja biljne i stočarske proizvodnje	30.000,00
nepovratne potpore obrtima, poduzećima i fizičkim osobama	280.000,00
tekuća donacija Agro Vrh	940,00
tekuća donacija Pčelarskom društvu Buzet	2.820,00
tekuća donacija Fondu za razvoj poljoprivrede i agroturizma Istre	47.000,00
tekuća donacija Udruženju obrtnika Buzet	20.680,00

##### c) Razdjel 4. - Upravni odjel za gospodarenje prostorom:

Komunalno uređenje industrijske zone Cimos	1.500.000,00
--	--------------

Članak 6.

Gradonačelnik Grada Buzeta će po prijedlogu Upravnog odjela za financije i gospodarstvo utvrditi opće uvjete, kriterije i postupak dodjele te prava i obveze korisnika subvencije za poduzetništvo i poljoprivredu.

Članak 7.

Ovaj Program stupa na snagu 1. siječnja 2011. godine, a objavljuje se u „Službenim novinama Grada Buzeta“.

KLASA: 021-05/10-01/98  
URBROJ: 2109/01-01-10-1  
Buzet, 16. prosinca 2010.

GRADSKO VIJEĆE GRADA BUZETA

PREDSJEDNIK  
Dario Krivičić, v. r.